VAPAUS

Ilmestyy tiistaina, torstaina ja lauantaina — Perustettu vuonna 1917

Canadan suomalaisten itsenäinen työväenlehti

No. 146 — Vol. XL vuosikerta — SUDBURY, ONTARIO — Torstaina, jouluk. 12 p. — Thursday, Dec. 12, 1957

Atomikäyttöinen veturi ei ole taloudellinen

Montreal. — Atomivoimalla kulkevan veturin rakentaminen on nykyään mahdollinen, mutta se ei ole taloudellinen, sanoo eräs Canadan huomatuimpia tiedemiehiä.

CNR:n varapresidentti tri O. M. Solandt sanoi maanantaina täällä Canadian Railway Clubin järjestämässä tilaisuudessa, että ei ole ensinkään epäilystä siitä etteikö atomivoimalla kulkevaa veturia voitaisi rakentaa, mutta minä en näe taloudellista etua sellaisessa.

Sen etuisuus olisi siinä, hän selosti, että atomiveturi voitaisiin pitää käynnissä viikkoja ja vieläpä kuukausiakin ottamatta polttoainetäydennystä välillä.

"Suoraan sanoen, minä en usko eläväni niin kauan, että sellainen rakennettaisiin nykyisen kehityssuunnan puitteissa", sanoi hän.

Bulganin ehdottanut Y-aseiden kokeilujen lopettamista

Neuvostoliitto lopettaa kokeilut tammikuun alusta lähtien jos USA ja Britannia tekevät samoin

Lontoo. — "Neuvostohallitus on valmis vakavasti lupaamaan, että se ei laukaise ydinaseita tammikuun 1 päivästä 1958 lähtien ehdolla, että Yhdysvallat ja Britannia, joilla on näitä aseita, ilmoittavat myös lopettavansa kokeilunsa samasta päivästä lähtien", sanotaan Neuvostoliiton pääministeri Bulganinin sanomassa Intian pääministeri Nehrulle.

Viime tiistaina sanottiin Moskovan radiouutisissa, että Neuvostoliiton pääministeri tiedoitti sanomassaan Nehrulle, että länsivallat suunnittelevat kylmän sodan lämmittämistä ja kansainvälisen jännitystilan kiristämistä.

"Sensijaan, että työskenneltäisiin kansainvälisen jännitystilanteen lievittämiseksi länsivaltain hallituspiirit valmistavat suunnitelmia, jotka hämmästyttävät kaikkia rauhaa rakastavia ihmisiä", sanoi Bulganin.

"Niiden suunnitelmia laaditaan keinotekoisesti herätetyssä sodan tapaisessa hysteeriessä ilmapiirissä ja n.s. Neuvostoliiton hyökkäysuhan vallitessa."

Tiedonannon mukaan Bulganinin kirje on vastaus Nehrun kirjeeseen koskien ydinasekokeilujen lopettamista ja rauhallista rinnakkaiseloa.

Nehru sanoi, että ydinaseitten kokeilujen johdosta ilma, vesi ja muut aineet myrkkyyntyvät ja aiheuttavat vahinkoja nykyiselle ja tuleville sukupolville.

"Ei yksikään maa taikka kansakunta voi pitää itseään suojattuna tuhoutumiselta jos kilpailu joukkotuhoaseiden valmistamisessa ja kylmä sota jatkuu", sanoi Nehru.

Intian pääministeri kehoitti kirjeessään Yhdysvaltain ja Neuvostoliiton johtajia lopettamaan ydinaseiden kokeilut. Hän sanoi, että jos näin tehdään, niin se poistaisi pelon ja osoittaisi tien rauhalliseen rinnakkaiseloon.

Washington. — Neuvostoliiton lähettiläs Georgi Zarubin jätti tiistaina pääministeri Bulganinin kirjeen presidentti Eisenhowerille.

Lähettiläs sanoi, että kirjeessä kosketeltiin Pohjois-Atlantin sopimusta, aseistariisumista sekä muita asioita. Hän lisäsi, että kirjeen sisältö julkaistaan torstaina Moskovassa.

Mr. Zarubin jätti kirjeen alivaltiosihteeri Robert Murphylle, jonka kanssa hän neuvotteli 80 minuutin ajan. Hän kieltäytyi antamasta lausuntoa sanomalehtimiehille.

Bonn. — Neuvostoliiton pääministeri Bulganinin persoonakirje kansleri Adenauerille jätettiin tiistaina. Ulkoministeriö kieltäytyi ilmoittamasta mitä kirje sisältää.

Saksan lehdet olivat sitä mieltä, että Bulganin on uudelleen varoittanut varustamasta Länsi-Saksaa atomiaseilla.

Japani maksaa sotakorvausta Indonesialle

Tokio. — Japanin hallitus päätti maanantaina suostua maksamaan Indonesialle $400,000.000 sotakorvausta, josta pääministeri Nobusuke Kishi sopi 10 päivää aikaisemmin tekemällä vierailumatkallaan Indonesiassa.

Japani luopuu $175,000,000 kauppasaatavastaan ja suostuu maksamaan Indonesialle $225,444,000 sotakorvausta maksettavaksi 12 vuoden aikana, joka merkitsee sitä, että Indonesia saa sitä $20,000,000 vuosittain.

Japani myös suostui järjestämään asiat niin, että japanilaiset kauppajärjestöt tulevat antamaan lainoja ja sijoittamaan varoja Indonesiassa yhteensä noin $400,000 000 arvosta seuraavan 20 vuoden aikana.

Kauppasopimuksen mukaan Indonesia saa kaikkiaan $800,000,000, eli saman kuin mitä Japani suostui antamaan Filippiineille. Japani suostui maksamaan sotakorvauksina Filippiineille $550,000,000 sekä pitkä aikaisena luottona $250,000,000.

Japanin ulkoministeri Fujiyama sanoi sanomalehtien tiedoitustilaisuudessa maanantaina, että sopimukset sotakorvauksesta ja rauhasta allekirjoitetaan Indonesian ja Japanin välillä Jakartassa ensi tammikuussa.

Pearson kannattaa kaikkien tuhoaseitten hävittämistä

Hänelle annettiin Nobelin rauhanpalkinto Suezin kriisin selvittämisen johdosta

Oslo. — Canadan entinen ulkoministeri Lester B. Pearson otti tiistaina vastaan hänelle myönnetyn v. 1957 Nobelin rauhanpalkinnon. Norjan parlamentin komitea, joka päätti antaa palkinnon mr. Pearsonille, sanoi lausunnossaan hänen tehneen enemmän kuin kukaan toinen rauhan pelastamiseksi Suezin alueelle noin vuosi sitten.

Rauhanpalkinnon juhlallinen luovutustilaisuus oli järjestetty Oslon yliopiston juhlasaliin ja läsnä olivat kuningas Olav, prinsessa Astrid ja toisia Norjan julkisuuselämän henkilöitä.

Mr. Pearson, joka on ensimmäinen canadalainen Nobelin rauhanpalkinnon saaja, sanoi tilaisuudessa, että hän jakaa sen kunnian, jonka Nobelin rauhanpalkinto on hänelle tuonut rauhan- ja kansainväliseen yhteistoimintaan osallistuneitten ystävien ja kanssatyöskentelijäin kesken.

Norjan parlamentin Nobelin palkintokomitean puheenjohtaja Gunnar Jahn sanoi, että palkinto annetaan mr. Pearsonille koska hän on työskennellyt persoonallisesti lahjoillaan, voimakkaalla itsealoitteellaan ja lujuudella rauhan hyväksi.

Samaan aikaan kuningas Gustav Adolf jakoi Tukholmassa 1957 Nobelin palkinnot fysiikassa, kemiassa, lääketieteessä ja kirjallisuudessa.

Kaksi Yhdysvalloissa työskentelevää nuorta kiinalaista tiedemiestä sai yhteisesti palkinnon fysiikassa. He ovat Princeton yliopiston professori Chen Ning Yang ja Columbian yliopiston professori Tsung Dao Lee.

Nobelin kirjallisuuspalkinto annettiin ranskalaiselle kirjailijalle Albert Camusille, kemiassa amerikkalaiselle professorille Alexander Toddille ja lääketieteessä italialaiselle tri Daniel Bovetille.

Puhuessaan rauhanpalkinnon luovutustilaisuudessa mr. Jahn sanoi, että Pearson on yrittänyt parantaa YK:n tehokkuutta ja siten työskennellä nopeasti.

"Sitten viime sodan päättymisen tilanne ei ole koskaan ollut niin musta kuin Suezin kriisin aikana eikä YK:lla ole ollut niin vaikeaa tehtävää", sanoi Jahn.

"Se mitä todellakin tapahtui oli sen, että moraalinen voima voi olla esteenä hyökkäykselle ja on mahdollista pakoittaa hyökkääjät antautumaan turvautumatta voimatoimenpiteisiin.

"Siitä syystä voidaan sanoa, että Suezin kriisissä saavutettiin voiton YK ja se mies, joka enemmän kuin kukaan toinen teki maailman pelastamisen hyväksi. Tämä mies oli Lester Pearson."

Mr. Pearson puhui lyhyesti, mutta innolla ja sanoi, että joukkotuhoaseet täytyy hävittää.

"Minusta tuntuu ettei kenellekään ihmiselle ole mikään niin tärkeää kuin saada aikaan kansainvälinen rauha", sanoi hän.

"Jos meidän teknillisten saavutusten mukaiset aseet pannaan käytäntöön, niin ne tuhoavat meidät kaikki. Ne on hävitettävä.

"Minusta tuntuu, että meidän tärkein unelmamme on unelma rauhasta. Meidän tulee tehdä siitä todellisuus. Meidän tulee työskennellä rauhan valtakunnan hyväksi."

Toronto. — Nobelin rauhanpalkinnon kunniapäivällinen on järjestetty tänne Lester Pearsonin kunniaksi tk. 19 pnä. Kutsuvieraina tulvat olemaan mm. YK:n Yleiskokouksen puheenjohtaja Sir Leslie Munro, Norjan lähettiläs Arne Gunneng, Ranskan lähettiläs Francis Lacoste ja Yhdysvaltain lähettiläs Livingstone Merchant.

62 sai surmansa kun lentokone törmäsi vuorenhuippuun

Buenos Aires. — Viime sunnuntaina ankaran ukkosilman vallitessa argentiinalainen matkustajalentokone törmäsi Andesin vuoriston erästä huippua vastaan aiheuttaen 62 ihmisen kuoleman. Maanantaina lähetetyssä tiedonannossa sanotaan sen olleen pahimman lento-onnettomuuden Argentiinan lentohistoriassa.

Hintojen eroa tutkiva komissio nimitetty

Ottawa. — Pääministeri Diefenbaker ilmoitti alahuoneessa tiistaina, että kuninkaallinen komissio on nimitetty tutkimaan hintaeroavaisuuksia. Komission tehtävänä on tutkia mikä on ero niillä hinnoilla, joita farmarit ja kalastajat saavat tuotteistaan ja mitä kuluttaja maksava niistä.

Komission puheenjohtajaksi on nimitetty Albertan yliopiston presidentti tri Andrew Stewart. Hän toimi aikoinaan siinä Gordonin komissiossa, joka tutki Canadan tulevaisuuden mahdollisuuksia.

Komissioa pyydetään tutkimaan hintaeroa ja antamaan lausuntonsa onko tuottajille ja kuluttajille maksettavien hintojen ero kohtuullinen tai joudutaanko maksamaan liikaa tavarain välityksestä.

Komission tehtävänä niinikään tulee olemaan ehdottaa mitä tulee tehdä jos hintaeroavaisuudet sen mielestä havaitaan liian suureksi ja onko nykyään hinnoista annetut tiedot riittäviä.

Minkäänlaista aikarajoitusta ei ole annettu komissiolle milloin sen tulee antaa raporttinsa. Tavallisesti ottaa ainakin kuusi kuukautta ennenkuin komissiot esittävät raporttinsa. Sillä on myöskin vapaat kädet päättää työtavoistaan.

Puheenjohtajan lisäksi komissioon nimitettiin kuusi jäsentä eri järjestöistä. Ontario Federation of Laborin presidentti Cleve Kidd edustaa komissiossa työläisiä.

39 kaivostyöläisen kuolema aiheutui huolimattomuudesta

Halifax. — Karkuun päässeet kivihiilivaunut aiheuttivat kaasuräjähdyksen, jonka johdosta 118 kaivostyöläistä sulkeutui kaivokseen, joista 39 sai surmansa Springhillin hiilikaivoksessa 13 kuukautta sitten. Tällainen lausunto annetaan tutkimuskomission raportissa, joka esitettiin keskiviikkona täällä.

Raportissa sanotaan, että kuusi vaunua seitsemän vaunua käsittävästä kivihiilijunasta pääsi irti kytkennästä ja syöksyi nostoaukolle katkaisten sähkökaapelin. Katkennut kaapeli sytytti kaasupilven palamaan ja aiheutti kauhean räjähdyksen. Raportissa ehdotetaan, että kaivossäädöksiä pitäisi tiukentaa tällaisten onnettomuuksien välttämiseksi.

Komission puheenjohtajana toimi lakimies Donald McInnes. Muina jäseninä toimivat insinöörit G. A. Vissac ja F. E. Griffith.

Heidän lausunnossa sanotaan, että onnettomuus tapahtui sellaisissa olosuhteissa ettei ketään yksilöä voida siitä syyttää. Siinä kuitenkin lisätään, että yhtiön virkailijat kuitenkin tiesivät vaaran mikä aiheutui sähkökaapelin paikasta koska aikaisemmin oli ollut häiriöitä kivihiilijunien kulussa. Tämän epäkohdan korjaamiseksi ei kuitenkaan tehty mitään.

Niinikään komission raportissa sanotaan, että toisinaan oli kaivoksessa työskennelty silloin kun siellä oli metaanikaasua niin paljon ettei Nova Scotian asetusten mukaan siellä olisi saanut työskennellä.

Kauppasopimus Länsi-Saksan ja N-liiton välillä

Moskova. — Täällä tiedoitettiin maanantaina, että Länsi-Saksan ja Neuvostoliiton kauppaneuvottelut ovat johtaneet yksimielisyyteen kolme vuotta kestävästä kauppasopimuksesta, joka on ensimmäinen huottavampi kauppasopimus näiden maiden välillä sitten toisen maailmansodan päättymisen.

Kuinka paljon tulee kauppavaihto olemaan ei ole tiedoitettu enempää kuin muitakaan yksityiskohtia sopimuksesta. Neuvostoliiton tiedetään pyrkineen saamaan mahdollisimman laajan kauppasopimuksen Länsi-Saksan kanssa.

Sanomalehti kaksinkertaistuttaa hintansa

Sault Ste. Maria. — Sault Ste. Marie Star tiedoitti viime maanantaina, että se kohottaa lehden kappalehintaa viidestä sentistä 10 senttiin tammikuun 1 päivästä alkaen.

Kotiin kannettavan lehden viikkomaksun hintaa korotetaan samalla 30 sentistä 40 senttiin.

Tiedonannossa sanotaan, että syynä hintojen korottamiseen ovat työpalkkojen nousu ja sanomalehtipaperin sekä muiden tavarain hintojen kohoaminen.

Kalastajia pelastettu yli kuukauden ajelehtimisen jälkeen

Tokio. — Maanantaina tiedoitettiin täällä, että japanilainen patrullilaiva pelasti viime lauantaina 13 kalastajaa aluksesta, joka ajelehti Tyynellä merellä yli kuukauden. Heidän aluksensa joutui epäkuntoon hirmumyrkyssä. Pelastetut kalastajat olivat eläneet vähäisellä riisimäärällä, kaloilla ja sadevedellä.

USA:ssa ei anneta riittävää arvoa tutkimustyölle

Moskova. — Akadeemikko L. Sedov sanoi tiistaina, että Neuvostoliitossa tehtiin vain kaksi yritystä keinokuiden lähettämiseksi ja molemmat onnistuivat. Toinen neuvostoliittolainen asiantuntija N. Miskelishvili sanoi ettei Yhdysvalloissa anneta riittävää arvoa teoreettiselle tutkimustyölle.

Nämä lausunnot julkaistiin tiistaina Pravdassa sen johdosta, että kun Sputnik I oli tehnyt sinä päivänä tuhannennen kierroksensa maapallon ympäri.

Nahasta alusvaatteita

Wien. — Täällä myydään tuulen pitäviä alusvaatteita ulkona työskenteleville. Täällä asuva nahkuri on keksinyt menetelmän valmistaa nuoren peuran vuodista nahkaa, joka on niin pehmeää kuin samettia ja siksi sitä voidaan valmistaa miehille ja naisille alusvaatteita.

Kyprosin kysymys oli esillä YK:n poliittisessa komiteassa

United Nations. — Viime maanantaina käsiteltiin YK:n poliittisessa komiteassa Kyprosin kysymystä ja se herätti samanlaista katkeruutta kuin mitä herätti aikoinaan Algerian kysymys.

Kreikan ulkoministeri Evangelo Averoff-Tossizza esitti päätöslauselmaluonnoksen YK:n harkittavaksi. Siinä ilmaistaan, että tilanne on täynnä vaaroja ja Kyprosin kansalle annettaisiin oikeus päättää itse tulevaisuudestaan.

Britannian valtuutettu kommodori Allan Noble sanoi, että Kyprosissa on myös kysymys turkkilaisten vähemmistökansallisuuden ja siksi ei koskaan voi tulla joko kreikkalaisten enemmistön kanssa. Tämän lisäksi Britannia pitää Kyprosia strategisesti tärkeimpänä tukikohtanaan Keski-Idässä.

Noble sanoi komitean kokouksessa, että "meillä on rehellinen vakaumus Kyprosissa, jotka täytyy suojella kaikissa kyseessä olevissa sopimuksissa". Hän myönsi, että kompromissimahdollisuuksia on olemassa ottaen huomioon Kyprosin asukkaiden hyvinvointi.

Kreikan ulkoministeri sanoi, että saarella olevat brittiläiset viranomaiset ovat unohtaneet velvollisuutensa ilmaisuvapauden palauttamiseksi ja siirtomaasorron lopettamiseksi. Hän lisäsi, että Kreikka on valmis hyväksymään Kyprosin saaren asukkaiden valitseman minkälaisen päätöksen.

VIIME TIEDOT

Nicosia, Kypros. — Brittiläiset poliisit eilen käyttivät patukoita hajoittaakseen eri puolella saarta järjestettyjä mielenosoituksia. Kolmen päivän aikana on brittiläisten toimesta vangittu 233 henkilöä.

Poliisit hajoittivat Kyreniassa oppilaiden järjestämän mielenosoituksen poliisiaseman edustalla ja pidättivät 15 oppilasta, joista osa oli nuoria tyttöjä. Poliisien ja kyproslaisten yhteenotoissa on loukkaantunut 184 henkilöä.

Wellington. — Uuden Seelannin pääministerin toimen otti vastaan keskiviikkona Walter Nash, vaaleissa voittaneen Labour-puolueen johtaja.

Keskiviikon toimitetuissa vaaleissa Labour-puolue sai valituksi 41 ehdokastaan parlamenttiin vanhoillisten kansallisten puolueen saadessa 39 paikkaa yhden paikan jäädessä avoimeksi.

Kööpenhamina. — Puolustusministeri Poul Hansen vakuutti keskiviikkona parlamentissa ettei atomipommeilla varustetut amerikkalaiset lentokoneet lennä Tanskan alueelle.

St. Catherines. — 76-vuotias mrs. Nora Dockstader sai kuolettavia palohaavoja kun lämmityssuuni kaatui hänen päälleen keskiviikkona iltapäivällä. Onnettomuuden sattuessa oli hän yksin taloa sijaitsevassa kodissaan.

Mahtava itsenäisyysjuhla Helsingin Messuhallissa

Helsinki. — (KU) — Messuhallissa itsenäisyyspäivänä vietetyssä itsenäisyyden 40 v.-päivän kansalaisjuhlassa, jolle koruton, mutta voimakashenkinen isänmaallisuus oli leimaa-antavana, olivat läsnä Tasavallan presidentti puolisoineen, eduskunnan puhemies K. A. Fagerholm ja kansanedustajat, pääministeri Rainer von Fieandt ja valtioneuvoston jäsenet ja diplomaattikunta suurlähettiläs Lebedevin johdolla. Edelleen nähtiin viisituhantisessa yleisöjoukossa mm. puolustusvoimien komentaja, korkeimman oikeuden presidentti, maaherrat ja maamme yliopistojen ja korkeakoulujen kanslerit ja rehtorit.

Porilaisten marssin kajahtaessa saapuivat presidentti ja rouva Kekkonen Messuhalliin, ja heidän istuuduttuaan aloitti professori Tauno Hannikaisen johtama Helsingin Kaupunginorkesteri Jean Sibeliuksen Karelia-sarjan. Tervehdyspuheessaan pääministeri von Fieandt lausui erityisesti tervetulleiksi itsenäisyyssenaatin ainoan elossa olevan jäsenen, senaattori Onni Talaksen ja vuoden 1917 kansanedustajat.

P. Mustapään kirjoittaman juhlarunon "Ylistys isänmaalle" lausui näyttelijä Urho Somersalmi, ja oopperalaulajatar Liisa Linko lauloi Sibeliuksen Luonnottaren orkesterin säestämänä. Ole Torvaldsin lausuttua kirjoittamansa runon "Frihetens havshorisont" soitti kaupunginorkesteri suuren säveltäjämestarimme kansallisperinnöksi jättämän Finlandian, joka soi ikään kuin itsenäisyyden suuren juhlapäivän tunnuksena.

Juhlapuheen piti Tasavallan presidentti (julkaistaan toisessa yhteydessä lehdessämme) ja sen päätyttyä marssi lavalle Helsingin Yhdistyneitten Mieskuorojen laulajien komea rivistö, joka Martti Lohikosken johdolla esitti Terve Suomeni maa, Strid bön ja Isänmaalle. Kansalaisjuhlan päätteeksi yhtyivät kuoro ja yleisö Maamme-lauluun.

Ennen poistumistaan presidenttipari tervehti suurlähettiläs Lebedeviä ja diplomaattikunnan muita edustajia, minkä jälkeen tuhatlukuinen yleisö vähitellen siirtyi Messuhallista pääkaupungin juhlavalaistuille kaduille ja osa pari tuntia myöhemmin edelleen 40. itsenäisyyspäivän suurelle vastaanotolle.

* * *

Ulkomaisia lausuntoja Suomen itsenäisyyspäivänä

Moskova. — (KU) — Pravda kirjoitti viime lauantaina toimitusartikkelissaan Suomen ja Neuvostoliiton luottamuksellisista ja ystävällisistä suhteista mainiten mm:

On syytä korostaa, että nämä luottamuksen ja ystävyyden periaatteet olivat läheisiä älykkäimmille suomalaisille. Vuonna 1863 Snellman — Suomen suurimpia merkkimiehiä — sanoi: "Ainoastaan täydellisessä ystävyydessä Venäjän kanssa kansamme voi elää ja luoda itsenäisyytensä edellytykset." Tätä näkökantaa edusti järkkymättä myös huomattava suomalainen valtiomies J. K. Paasikivi. Sama kanta kuvastuu nykyisen presidentin U. K. Kekkosen johtamassa Suomen politiikassa.

Historian kokemus on osoittanut, että hyvien naapurisuhteiden rikkoutumisesta Neuvostoliiton ja Suomen välillä, luottamuksen ja ystävyyden heikkenemisestä niiden keskken on ollut aina hyötyä yksinomaan imperialististen suurvaltojen hyökkäyshenkisille piireille.

Jonkin aikaa vallinnut keskinäisen epäluottamuksen ja vihamielisyyden tilanne maittemme välillä on menneisyyden ilmiö eikä palaa koskaan.

Praha. — Otsikolla "Maa, joka on esimerkkinä rauhanomaisesta rinnakkaiselosta", kirjoittaa Tshekkoslovakian kommunistipuolueen äänenkannattaja Rude Pravo perjantaina Suomesta seuraavaan tapaan:

Suomi, joka Turkin lisäksi on ainoa Euroopan kapitalistinen maa, jonka rajanaapurina Neuvostoliitto on, esittää nykyään merkittävää kansainvälistä osaa täysin riippumattoman politiikkansa vuoksi. Suomen politiikka todistaa rauhanomaisen rinnakkaiselon olevan mahdollista.

Urheilun alalla Suomen ja Tshekkoslovakian välillä on paljon kosketuskohtia ja näiden maiden kulttuurisuhteet laajentuvat suotuisasti. Suomalaisia kauppa- ja tiedevaltuuskuntia on käynyt maassamme ja me toivotamme myös Suomen eduskunnan jäsenet tervetulleiksi.

Puolan eduskunnan puhemies prof. Jerzy Jodlowski, joka on Puola—Suomi yhdistyksen puheenjohtaja, on lähettänyt itsenäisyyspäivän johdosta seuraavan onnittelusähkeen Suomi—Puola yhdistykselle Helsinkiin: "Tervehdimme teitä sydämellisesti Suomen itsenäisyyspäivän johdosta ja ilmoitamme myötätuntomme ja ystävyytemme osoitukset. Toivomme, että kanssakäymisemme tulee vaikuttamaan Suomen ja Puolan kansojen välisen ystävyyden lujittumiseen."

Berliini. — Saksan Dem. Tasavallan pääministeri Otto Grotewohl lähetti pääministeri Rainer von Fieandtille onnittelusähkeen Suomen itsenäisyyspäivän johdosta.

Saksan Demokraattisen Tasavallan Kaupallisen Edustuksen johtaja, pääkonsuli, professori Rudolf kräattiselle radiolle haastattelulausunnon Suomen ja Saksan demokraattisen Tasavallan välisistä suhteista. Deutschelandsender välitti lausunnon itsenäisyyspäivän iltana.

Pääkonsuli Agricola lausui mm. seuraavaa:

Vuoden 1949 lokakuusta lähtien, jolloin Suomen Tasavallan ja Saksan Demokraattisen Tasavallan hallitukset päättivät keskinäisestä tavaranvaihtosopimuksesta, jota myöhemmin täydennettiin maksusopimuksella, on tavaranvaihtomme volyymi vuosi vuodelta lisääntynyt. Tällä hetkellä se on noin viisikertainen vuoteen 1949 verrattuna.

Pääkonsuli Agricola totesi edelleen, että Suomi on tehnyt toisesta maailmansodasta ulkopoliittisesti samankaltaiset johtopäätökset kuin Saksan Demokraattinen Tasavalta.

Tehtäessä yhteenvetoa molempien maiden suhteista voidaan sanoa, että ystävälliset suhteet Suomen Tasavallan ja Saksan Demokraattisen Tasavallan välillä ovat kasvaneet jatkuvasti. Voidaan olla vakuuttuneita siitä, että tämä ystävyys syvenee edelleen ja siten molemmat valtiot antavat yhteisen panoksensa rauhan säilyttämiselle.

Washington. — Presidentti Eisenhower lähetti perjantaina Suomen presidentille Urho Kekkoselle sähkeen Suomen itsenäisyyspäivän johdosta. Sähke kuuluu:

"Suomen itsenäisyyden 40-vuotispäivänä minulla on ilo lähettää onnentoivotukset Teidän Ylhäisyydellenne ja Suomen kansalle Yhdysvaltain kansalta."

Jugoslavia ei halua enempää USA:n sotilasvälineitä

Washington. — Yhdysvallat on lopettanut sotilasvälineiden lähettämisen Jugoslaviaan marsalkka Titon pyynnöstä. Eräs vastuunalainen sotilashenkilö sanoi, että Tito esitti tämän pyynnön muutamia päiviä sitten.

Tito sanoi viime viikon perjantaina Brionin saarella Yhdysvaltain lähettiläälle James W. Riddlebergerille, että hän on kyllääntynyt siihen kun Yhdysvaltain valtiodepartmentti jatkuvasti tarkastaa ns. "sotilaallista avustusohjelmaa". Jugoslavian presidentin ilmoitetaan samassa yhteydessä sanoneen, että Jugoslavia noudattaa itsenäistä ulkopolitiikkaa.

Petetyt lupaukset johtivat pakolaisten nälkälakkoon

He joutuivat tekemään työtä huonommilla palkoilla kuin kielitaitoiset työläiset

St. Paul l'Ermite, Que. — Unkarilaiset hylkäsivät tiistaina vetoomuksen lopettaa syömälakkonsa, jonka he järjestivät siksi kun heitä ei kuljeteta jouluksi kotimaahansa. Kotimaahansa palaavia unkarilaisia pakolaisia on majoitettu täällä olevaan siirtolaisdepartmentin yömajaan. Heitä on kaikkiaan 201 henkilöä.

Ensimmäinen ryhmä pääsi matkustamaan kotimaahansa lentoteitse keskiviikkona ja suunnitelman mukaan toinen ryhmä lähtee matkalle tk. 26 pnä.

Pakolaiset sanoivat, että keskuspaikoista, joista he tulivat tänne, heille luvattiin kotiinpääsyä jouluksi.

"Kun me ilmoitimme halumme palata takaisin kotimaahamme, niin meidät kiiruhdettiin busseihin ja kuljetettiin tänne", sanoi eräs pakolainen. "Nyt kun me olemme täällä kotiinpääsymahdollisuudet jouluksi näyttävät hyvin kaukaisilta.

"Tästä syystä me protestoimme järjestämällä nälkälakon ja jokainen mies, nainen ja nuorukainen 14-vuotiaasta ylöspäin on vannonut kieltäytyvänsä syömästä siksi kunnes siirtolaisviranomaiset tekevät tyydyttävät järjestelyt Unkariin matkustamiseksi.

Heiltä tiedusteltiin eivätkö he pelkää joutuvansa koston uhreiksi kotimaahansa palattuaan, niin he vastasivat olevansa vakuuttuneita, ettei vät he joudu rangaistuksen alaiseksi siksi koska he pakenivat Canadaan.

Sanomalehtimiehet haastattelivat eräitä pakolaisia, jotka kieltäytyivät antamasta nimiään.

"Me teimme vakavan virheen tullessamme Canadaan", sanoi eräs heistä. "Ottaen huomioon kohtelumme täällä senjälkeen kun saavuimme meistä tuntuu, että olisi ollut paljon parempi jos me olisimme jääneet Unkariin.

"Suurin osa meistä on saanut työskennellä vain vähän aikaa kun saavuimme ja kun saimme työtä, niin meidän täytyi tehdä työtä 35—40 sentin tuntipalkalla kun canadalaiset työläiset saivat samanlaisesta työstä kolme kertaa sen palkan kuin mikä meille annettiin.

"Olemme kyllästyneet siitä kohtelusta minkä olemme saaneet. Me olemme nyt vakuuttuneet, että länsimaiden kapitalistinen talousjärjestelmä menestyy vain sodan aikana,

"Rauhan aikana tavalliset ihmiset saavat kärsiä tavattomasti koska heidän täytyy ankarasti taistella saadakseen kunnollisen palkan ja heidän täytyy myöskin maksaa korkeimpia hintoja ravintoaineista ja vaatteista.

"Meille Unkarin pakolaisille tämä osoittaa, että samalla kun länsimaat ovat aina voittaneet sotansa, niin ne todellisuudessa ovat hävinneet sitä seuraavan rauhan.

"Sen jälkeen kun me saavuimme Canadaan, meitä ovat kaikki narranneet, aina siirtolaisviranomaisista lähtien työnantajiin ja tavallisiin kansalaisiin saakka. Näyttää siltä ettei kukaan käsitä meidän kielivaikeuksiamme ja sen tuloksena me olemme joutuneet riistämisen kohteeksi."

Suurvaltain pahanteot muitten maksettavaksi

United Nations. — On mahdollista, että ensi tilassa esitetään YK:n Yleiskokoukselle vapaaehtoista kauttakulkumaksua, jonka kautta suunnitellaan saada niin paljon tuloja, että Suezin raivaamisesta johtuvat kulut voidaan peittää.

Suunnitelman mukaan vapaaehtoinen kauttakulkumaksu tulisi olemaan 3 prosenttia tavallisesta kauttakulkumaksusta. Arvion mukaan näin saataisiin noin 3 vuoden aika na $3,400,000, jonka kanavan raivaaminen tuli maksamaan.

Vaikka ei maksaisikaan tätä ylimääräistä maksua, jos sellainen hyväksytään, niin se ei estä laivaa purjehtimasta kanavan läpi sillä varsinaisen kanavamaksun perii egyptiläiset kanavaviranomaiset.

24 ihmistä hukkui Jordanian tulvissa

Amman. — Täällä tiedoitettiin maanantaina, että 24 jordanialaista hukkui kun bussin, jossa he matkustivat, moottori lakkasi käynnistä tulvan vallan alla olevassa laaksossa ja lopuksi bussi lähti kulkemaan virran mukana. Kaksikymmentäneljä muuta matkustajaa onnistuttiin pelastaa bussista.

Jemenin valtuuskunta vierailulla Romaniassa

Wien. — Bukarestin radiotiedoissa tiistaina sanottiin, että Jemenin valtuuskunta on saapunut Romanian pääkaupunkiin. Valtuuskuntaa johtaa Jemenin varapääministeri.

Teeplantaasien työläisiä lakkoutunut Ceylonissa

Colombo, Ceylon. — Yli 100,000 teeplantaasien työläistä meni maanantaina 24 tunnin lakkoon tukeakseen vaatimustaan paremmista työoloista.

VAPAUS

(LIBERTY) — Independent Labor Organ of Finnish Canadians. Established Nov. 6, 1917. Authorized as second class mail by the Post Office Department, Ottawa. Published thrice weekly: Tuesdays, Thursdays and Saturdays by Vapaus Publishing Company Ltd., at 100-102 Elm St. W., Sudbury, Ont., Canada.

Telephones: Bus. Office OS. 4-4264; Editorial Office OS. 4-4265. Manager E. Suksi. Editor W. Eklund. Mailing address: Box 69, Sudbury, Ontario.
Advertising rates upon application. Translation free of charge.

TILAUSHINNAT:

Canadassa:	1 vk. 7.00	6 kk. 3.75
		3 kk. 2.25
Yhdysvaltoissa:	1 vk. 8.00	6 kk. 4.50
Suomessa:	1 vk. 8.50	6 kk. 4.75

1917 — Juhlavuosi — 40. vuosikerta — 1957

* * *

Paljon porua, vähän villoja

Konservatiivien lupaamat ja yleisesti odotetut veroalennukset kutistuivat pieniksi kuin pyy maailmanloppun edellä. Oikeastaan on sanottava, että Diefenbakerin toryhallitus söi sanansa kokonaan, mutta yrittää peitellä sitä joillakin eleillä, kuten peittää kissa taakseen jättämää kasaansa.

Vaalien edellä ja varsinkin vaalitaistelun aikana torypuolueen ehdokkaat tekivät heinää, t.s. kalastivat ääniä lupaamalla, että valituksi tultuaan he tulevat alentamaan ylöttömäksi kasvanutta verotaakkaa. Tämän vuoksi, ja tietoisena siitä, että toryhallitus joutuu ennen pitkää turvautumaan uusiin vaaleihin, kansan keskuudessa odotettiin yleisesti, että tähän verokuormaan saadaan todella jossakin määrin huojennusta.

Mutta valtionvarain ministeri Fleming löi nämä toiveet armottomasti maahan viime perjantaina.

Esittäessään liivintasku-budjettinsa mr. Fleming vilkuili edessäolevien vaalien mahdollisuuksia, mutta piti kuitenkin kiinni siitä, että kansa maksakoon viulut. Tavalliselle kansalle luvattiin verohuojennusten kohdalta vähän piirakkaa tulevaisuudessa, jos sattuisi silloin vielä olemaan. Tosiasiassa nyt luvatut pienet tuloverohuojennukset astuvat voimaan vasta ensi vuoden tuloista. Ja mitä taas tulee suurta puheenaihetta — ja työsulunkin — aiheuttaneeseen autotavaraveron alentamiskysymykseen, niin tältä kohdalta tuli vaivainen pikkuhuojennus — kymmenen prosentin tavaravero laskettiin 7½ prosenttiin. Kannatti sen takia autotehtaiden järjestää työsulun — pakkolomauttaa tuhansia autotyöläisiään!

Työväen ja koko kansakunnan etujen kannalta pitäisi verouudistuksissa aina pyrkiä siihen, että vähennettäisiin pientuloisten kuormaa ja jos on tarpeellista, lisättäisiin niiden veroja, joilla on millä maksaa. Tässä mielessä on työväenliikkeen toimesta vaadittu, että perheettömien verovapaan vuositulon raja nostettaisiin tuhannesta dollarista kahteen tuhanteen ja perheellisille kahdesta tuhannesta kolmeen tuhanteen dollariin. Tällainen uudistus takaisi sen, että näkäpalkalla olevat ihmiset vapautuisivat tuloveropn maksusta ja että pientuloiset työläiset ja farmarit saisivat oikeudenmukaisen huojennuksen verotaakkansa. Tällaista verouudistusta on odotettu, mutta siitä ei toryhallitus halua kuulla puhuttavankaan. Alahuoneen jäsenten velvollisuus kansakuntaa kohtaan korostaa, että heidän tulee vaatia tällaista verovapaan tulorajan kohottamista sillä kin uhalla, että se voisi johtaa hetikohtaisesti uusiin vaaleihin.

Tavallisetkakun miehet ja naiset ... tulot ... kun ensimmäiseltä verotettavalta tuhannelta dollarilta tulovero laskee 13 prosentista 11 prosenttiin ja seuraavalta tuhannelta 15 prosentista 14 prosenttiin. Oikeaan osunut toimenpide on mielestämme se, että jokaista lapsilisää nauttivaa lasta kohti saadaan $100 lisäys verovapaisiin tuloihin. Tämä tarkoittaa, että $150 asemesta, jonka verovelvolliset saavat nyt tuloistaan verovapaaksi jokaista lapsilisää saavasta huolettavastaan, he tulevat nyt saamaan $250 verovapaaksi. Tällakin kohdalta pitäisi kuitenkin myöntää suurempi verohuojennus lapsellisille perheille.

Mistä sitten johtuu, että torypuolueen hallitus suhtautuu niin yliolkaisesti kansan ylivoimaiseen verotaakkaan ja omiin vaalilupauksiinsa?

Kummankin vanhan puolueen patenttiselityksenä on, että kun ei ole rahaa, niin ei ole rahaa, vaikka olisi kuinka rikkaan talon poika. Torypoliitikot ovat myös selittäneet, että vanhuudeneläkkeen pieni korotus vaatii osansa, kuten sitä vaatii lapsilisien ja sotaveteraanien eläkkeiden pieni korotus.

Ja totta on, että näihin tarkoituksiin menee muutamia kymmeniä miljoonia dollareita. Mutta palauttakaamme mieleemme nyt "talvilaitumelle" päästetyn, entisen kauppaministerin, C. D. Howen lausunto, "mitä on miljoona"! Tavalliselle kadun miehelle ja -naiselle se on tietenkin niin suuri rahasumma ettei sitä voida uneksiakaan — mutta valtion menoissa miljoona dollaria on kuin pisara meressä silloin kun varustautumistarkoitukseen käytetään vuosittain 1,700 miljoonaa dollaria — puhumattakaan nyt vanhojen sotalaskujen menoista!

Nykyinen puolustusministerimme, mr. Pearkes on lukemattomia kertoja puheissaan luvannut, että valituksi tultuaan torypuolueen hallitus tulee vähentämään varustelumenoja. Viime kesänä vaalikampanjan aikana hän sanoi Victoriassa B. C., pitämässä vaalipuheen yhteydessä: "minä olen nähnyt miljoonia ja miljoonia dollareita kulutettavan ("frittered") hyödyttömiin projektoihin."

Mutta oltuaan muutaman kuukauden hallituksen jäsenenä, nimenomaan puolustusministerinä, mr. Pearkes julisti muutama päivä sitten, että näistä suunnattoman suurista puolustusmenoistamme ei tehdä mitään vähennyksiä. Onpa jo vihjailtu siihenkin, että varustelumenot tulevat edelleen kohoamaan.

Käytännöllisesti katsoen tämä tarkoittaa, että meidän maamme käyttää vuosittain puolustuslaitoksensa hyväksi keskimäärin $1,700 jokaista miestä, naista, lasta ja vanhusta kohti! Ja käyttääksemme mr. Pearkesin vaalipuheen sanontaa, kun "miljoonia ja miljoonia dollareita kulutetaan hyödyttömiin projekteihin", niin ei ole ihme, vaikkei toryhallitus pystykään vaalilupaustensa täyttämiseen verohuojennusten kohdalta!

Meille sanottanee, ettei tässä suhteessa ole tinkimisen varaa sillä meidän on pidettävä puolustusvoimamme kunnossa. Kukaan järkevä ihminen ei esitäkään puolustusvoimiemme heikentämistä. Mutta tässäkin yhteydessä voidaan käyttää järkeä ja toimia järjellisesti kansakunnan etujen mukaisesti — kuuntelematta Washingtonin määräyksiä. Jos näin meneteltäisiin niin silloin voidaan varmasti vähentää tuntuvasti varustelumenojamme lainkaan heikentämättä puolustusvoimiamme.

Sitäpaitsi, jos torypuolueen hallitus todella mielii täyttää vaalilupauksensa, se voi kansainvälisesti paljon auttaa aseistariisumissopimukseen pääsyä, minkä perusteella meidän maamme pienentäisi tuntuvasti asevoimiensa menoja. Mutta mitään tällaista ei ole vielä tähän mennessä Ottawasta nähty. Päinvastoin Diefenbakerin hallitus on tarjonut edeltäjänsä jälkiä "sodan partaalla" fiikkuvan Dullesin edesottamisten kannattajana ja tukijana.

"Ei ole rahaa" lorut eivät siis kelpaa odotettujen verohelpotusten korvikkeeksi.

SYNTYMÄPÄIVIÄ

Mrs. Emma Kulju, Windsor, Ont., täyttää 80 vuotta tänään joulukuun 12 pnä.

Otto Himanka, Vancouver, B. C., täytti marraskuun 28 pnä 80 vuotta.

Yhdymme omaisten ja ystävän onnentoivotuksiin.

Sanoo kantoraketin pudonneen Alaskaan

Moskova. — Neuvostoliiton ensimmäisen satelliitin kantoraketti putosi alas Alaskan alueelle ja Pohjois-Amerikan länsirannikolle, ilmoitti Neuvostoliiton uutistoimisto Tass lauantai-iltana.

Tassin tiedoituksessa sanottiin, että raketin kuorta tarkkailemalla saatujen tietojen nojalla voidaan todeta, että sen kiertoalka alkoi huomattavasti vähentyä ennen keskiyötä marraskuun 30 p:n vastaisena yönä ja että sen kuori alkoi laskeutua maata kohden. Erittäin suuresti se laskeutui joulukuun 1 pnä, kun kuori kulki Irkutskin ja Alaskan yläpuolella ja edelleen pitkin Amerikan länsirannikkoa. Täällä se alkoi tulla ilmakehän tiheämpiin kerroksiin, palaa ja tuhoutua. Saatujen tietojen mukaan putosivat jäännökset Alaskaan ja Pohjois-Amerikan länsirannikolle. Kaikkiaan pysytteli raketinkuori yhäällä keinotekoisena maasatelliittina noin 58 vuorokautta, jona aikana se oli kulkenut 39 miljoonaa kilometriä.

Automaattisesti kallistuvia rautatievaunuja kokeiltu Ranskassa

Pariisi. — Täällä tiedoitettiin viime viikon alussa, että Ranskassa on kokeiltu automaattisesti kallistuvia rautatievaunuja ja ne on todettu käytännöllisiksi. Sellaisella kokeiltiin äskettäin ja vaunussa oli 32 matkustajaa.

Vaikka juna kulkee 80 mailin tuntivauhtia, niin ilmiruoat eivät kaadu astiasta pöydälle eivätkä matkustajat paiskaudu käänteen ulkolaidalle, kuten tavallista.

Kansanpuolue Marokkoon -- Ghanan oppositio järjestyy

Tunisia. — Heti kirjeeni alkuun pyydän ilmoittaa teille ja lehtenne lukijoille, että monista käytännöllisistä syistä — lähinnä kuitenkin olleksesi lähempänä Pohjois-Afrikan arabimaiden tapahtumia — olen toistaiseksi muuttanut "päämajani" Kairosta Tunisiin, jonka todella voi sanoa olevan Pohjois-Afrikan poliittisen elämän sydämessä, kirjoittaa Amar Cherif ja jatkaa: Ilmenevien tarpeiden mukaan tulen kuitenkin pistäytymään silloin tällöin myös Keski-Idässä, mikäli esiintyy jotakin merkityksellistä.

UUSI PUOLUE PERUSTETTU MAROKKOON

Jokin aika sitten Marokon lehdissä tiedoitettiin uuden puolueen, "Marokon kansanliikkeen" perustamisesta. Tiedonannon oli allekirjoittanut poliittisissa piireissä tähän saakka tuntematon prof. Rifi. Tiedonannossa sanottiin, että uuden puolueen väliaikainen johtokunta käsittää kymmenen miestä, joita vielä ei ole paljastettu julkisuudelle.

Otaksutaan, että väliaikaiseen johtokuntaan kuuluu tunnettuja marokkolaisia kansallismielisiä. Sanotaan, että heillä on ollut tietty ja suhteita Istiqlal-puolueeseen tai että he olisivat jopa kuuluneetkin siihen. Uuden puolueen alkuunpanijat ja johtajat lienevät tri el-Katib ja kuvernööri Ahardane, jotka eivät aina ole hyväksyneet Istiqlalin politiikkaa eivätkä ottaneet vakavasti riippumatonta demokraattista puoluetta yhtä vähän kuin kahta muutakaan Marokon itsenäisyyspuoluetta.

Tällä hetkellä on vielä vaikea arvioida uuden puolueen todellisia menestymisen mahdollisuuksia Marokon kansan keskuudessa. Muiden puolueiden tyytymättömien ainekseen kustannuksella uusi puolue epäilemättä saa kannattajia erityisesti maaseudulla. Ainakin alussa uusi puolue saanee voimakkaimman kannatuksensa talonpojilta, työläisiltä ja pikkukauppiailta. "Olemme perustaneet uuden puolueemme välttääksemme menneisyyden erehdykset", lausui prof. Rifi. Menneisyyden erehdykset johtivat muinoin "maamme orjuuttamiseen ja sen jakautumiseen moniin vyöhykkeisiin". Hänen mukaansa vain sellaisen vertauskuvan kuin Mohamed V:n olemassaolo on estänyt sisäiset taiste lut Marokossa. Uuden puolueen päämääränä mainittakoon, että se yrittää toteuttaa kaikkien yhteiskuntapiirien tasa-arvoisuutta, lopettaa Marokossa tällä hetkellä vallitsevan eri kansalaisten elintason suuren erilaisuuden, poistaa feodaaliset olot, esiintyvätpä ne missä muodossa tahansa, ja vapauttaa maan talous niistä rajoituksista, jotka uhkaavat kansalaisten vapautta ja valtion suvereenisuutta.

Marokon kansanliike pyrkii myös lopettamaan suosikkijärjestelmän, suojelemaan perhe-elämää ja puhdistamaan hallinnon. Puolue vaatii vieraiden joukkojen poistumista maasta ja siteiden lujittamista veljesmaihin. Uuden puolueen ohjelman merkittävimpiin erikoispiirteisiin kuuluu lupaus avusta, jonka se on valmis antamaan Algerian kansalle miesten, rahavarojen ja aseiden muodossa. Edelleen puolue julistaa pyrkivänsä Pohjois-Afrikan yhdistämiseen liittovaltion puitteissa ja sulttaani Mohamed V:n johdolla. Uuden puolueen tärkeimpiin ohjelmakohtiin on myös luettava lupaus, ettei se koskaan tule sitomaan maata sotilaallisiin liittoutumiin.

YHTENÄINEN OPPOSITIORINTAMA GHANAAN

Kaikki Ghanan oppositiopuolueet osallistuivat kuun vaihteessa konferenssiin, joka pidettiin Kumasissa yhtenäisen oppositiorintaman luomiseksi tri Kwame Nkrumahin hallitusta vastaan. Oppositiopuolueiden toiminnan perustuksena on Ghanan maaseutu, heimot ja uskonto. Oppositiopuolueet pyrkivät myös lähentymään Ghanan parlamenttia vahvistaakseen ja pelkistääkseen oppositioliikettä. Yhtenäisen opposition luominen on Ghanassa ollut pakko sen jälkeen kun hallitus on ilmoittanut suunnittelevansa lakeja, jotka kieltäisivät puolueiden muodostamisen alueellisella, uskonnollisella tai heimopohjalla. Vastausta ei ole tarvinnut kauan odottaa. On ilmeistä, että uhatut puolueet päässevät yhteisymmärrykseen yhtenäisen kansallisen rintaman luomisesta, jonka päätavoitteena on Nkrumahin hallituksen lyöminen seuraavissa yleisvaaleissa 1961.

Vain tässä yhdessä ainoassa kohdassa, jota hallitus muutoin voimakkaasti vastustaa, kaikkien Ghanan puolueiden näkökannat ja edut lankeavat yhteen. Kaikki puolueet ovat yhtä mieltä, että on muodostettava alueellinen hallintojärjestelmä, jolle olisi ominaista laaja keskusvallan desentralisointi. Onpa perustettu kaikkia Ghanan puolueita edustava valiokuntakin, jossa parhaillaan suunnitellaan tällaista alueellista hallintojärjestelmää. Oppositiopuolueet eivät kuitenkaan luota hallituksen tarkoituksiin hetkellä, jolloin valiokunnan odotetaan antavan mietintönsä asiasta. Poliittinen taistelu alueellisesta hallintojärjestelmästä tulee ilmeisesti jatkumaan kiivaana. Opposition mielestä tämä kysymys on juuri se keino, jolla keskushallituksen valtaa voidaan parhaiten heikentää ja hallituspuolue puolestaan yrittää tietenkin säilyttää valtansa tekemällä myönnytyksiä alueellisille tunteille.

Mutta hallitus tulee epäilemättä kokemaan voimakasta painostusta eräältä toiselta taholta. Ghanan heimoryhmät ovat jakautuneet sen mukaan, missä määrin ne ovat kuuliaisuusvelassa hallitukselle. Äskettäin kuitenkin heimopäällikköjen maakuntaneuvosto, joka tähän asti on esiintynyt lojaalisti, kääntyi odotta matta voimakkaasti hallitusta vastaan kieltäytymällä esimerkiksi hyväksymästä pääministerin kutsua eräisiin Accran juhliin. Syyksi päälliköt esittivät, että heidän tehokasta myötävaikutustaan on hallituksen taholta yritetty jarruttaa. Heidän tähdensivät, että kun pääministeri äskettäin julkaisi virallisen luettelonsa niistä arvohenkilöistä, joilla on etuoikeus olla läsnä virallisissa tilaisuuksissa, ei tähän luetteloon ollut kelpuutettu ainoakaan heimopäällikköä. Oli luonnollista, että heimopäälliköt olivat suuttuneita pääministerille. "Missä istumme me, jos Englannin kuninkaallinen perheen jokin jäsen vierailee maassamme?" kysyivät heimopäälliköt.

Mutta tämä harmistuminen aiheen on vain oire syvemmällä olevasta taistelusta perinteellisten heimopäällikköjen ja poliitikkojen välillä ghanalaisten hallitsemisesta ja maan omistamisesta. Oireellista tässä suhteessa oli se, että samaan aikaan kun oppositiopuolueiden johtajat kokoontuivat Kumasiin yhtenäisen kansallisen oppositiorintaman luomiseksi kokoontui myös Ghanan korkeimpia heimopäälliköitä edustava pysyvä komitea Dodowahiin päättääkseen tulevasta politiikastaan Nkrumahin hallituksen suhteen.

LAAJA HINTAVYÖRY ALKANUT RANSKASSA

Pariisi. — Ranskan hallitus ilmoitti viime tiistaina korottavansa rautatielippujen, kaasun, sähkön, leivän sekä monien muiden tavaroiden ja palvelusten hintoja pyrkiessään entistä "realistisempaan hintatasoon". Hinnankorotukset koskevat noin 60 erilaista tavara- ja palvelusryhmää. Näiden toimenpiteiden lasketaan kohottavan elinkustannusindeksiä 2,7 yksiköllä.

Hinnankorotuksia perustellaan osittain viime kesänä suoritetulla frangin devalvoinnilla. Sähkön hinta nousee 4 prosentilla ja kaasun 2—8 prosentilla. Rautatieliput kallistuvat 15 prosentilla ensimmäisessä luokassa ja 9 prosentilla toisessa. Sokerin, sianlihan ja elokuvalippujen hintoja, jotka ovat tähän saakka olleet valvonnan alaisia, saadaan nostaa. Lisäksi poistetaan tai supistetaan suklaan, säilöttyjen hedelmien ja leivän tukipalkkioita, mikä johtaa hintojen kohoamiseen. Sanomalehtien, jotka ovat tähän mennessä maksaneet 15 frangia, odotetaan nousevan 20 frangiin.

Keskustelua rajoittavan parlamenttisäännön poistamista ehdotetaan

Ottawa. — Pääministeri Diefenbaker tiedoitti parlamentissa viime lauantaina, että hän aikoo esittää parlamentille "closure"-säännön poistamista. "Closure"-säännöllä voidaan rajoittaa keskustelu parlamentissa ja pakoittaa määrätty esitys äänestettäväksi määräaikaan mennessä.

Entinen liberaalihallitus joutui ankaran arvostelun kohteeksi vuonna 1956 kun se rajoitti keskustelun valtion varojen lainaamisesta putkilinjayhtiölle, jolle oli aikaisemmin myönnetty oikeus rakentaa yli Canadan kulkeva luonnonkaasuputkilinja.

Siihen aikaan ja liittovaltion vaalien yhteydessä Diefenbaker lupasi poistaa keskustelua rajoittavan säännön, jos konservatiivit pääsevät muodostamaan hallituksen.

"Closure"-säännön käytäntöön ottamisesta on annettava yhden päivän varoitus. Sen mukaan jokainen parlamentin jäsen on oikeutettu puhumaan parlamentin edessä olevan asian johdosta yhtä kertaa ja enintään 20 minuuttia. Keskustelun on päätyttävä kello 2 mennessä aamulla ja asia tulee äänestettäväksi. Ilman "closure"-sääntöä oppositioryhmät voivat usein pitkittää keskustelua.

On "mielenkiintoista palauttaa mieleen, että sir Robert Bordenin konservatiivihallitus ryhtyi "closure"-säännön vuonna 1913. Sen voimassaolon aikana liberaalit ovat käyttäneet sitä keskustelun rajoittamiseksi vain kerran, juuri putkilinjakeskustelun yhteydessä.

Liberaalit joutuvat vaikeaan asemaan, sillä he ovat vastustaneet keskustelua rajoittavan säännön poistamista. Mutta jos liberaalit ja Social Credit puolueen jäsenet äänestävät hallituksen esitystä vastaan, niin hallitus kaatuisi ja uudet vaalit olisi toimitettava epäedulliseen aikaan liberaaleille ja konservatiiveille voisivat syyttää heitä parlamentin keskustelupvapauden rajoittamisesta.

Esitys tulee todella tuleeko tämä asia parlamentin päätettäväksi ennenkuin istunto keskeytetään jouluksi.

Tällaistako Suomen suuri rahapula lopulta olikin?

Helsinki. — Suomen kaikkien osakeyhtiöitten yhteenlaskettujen osakepääomien arvo on tämän vuoden kolmen ensimmäisen neljänneksen aikana noussut 20,1 miljardilla markalla. Viime vuoden loppua niiden arvo oli 161,54 miljardia markkaa, mutta tämän vuoden kolmannen neljänneksen lopussa 171,6 miljardia markkaa. Osakepääomien lisäyksistä tuli osakepääomien uusista osakkeista 13,44 miljardia markkaa, josta suurin osa 8,35 miljardia teollisuuden osalle kaupan liikeistä pääomiaan 2,15 miljardilla ja liikenteistöjen omistukseen 2,67 miljardilla. Yli puolet, eli 4,28 miljardia teollisuuden lisäyksestä tuli puu- ja paperiteollisuuden johdosta lisääntyivät osakepääomat 7,29 miljardilla, mistä summasta suurin osa 5,74 miljardia tuli kiinteistöjen omistuksen osalle. Varariskon teki tai toimintansa lopetti 322 yhtiötä ja niiden osakepääomien arvo oli 403 miljoonaa markkaa.

Kun maamme kaikkien osakeyhtiöiden yhteenlaskettujen pääomien arvo vuoden 1955 lopussa oli 131,0 miljardia markkaa, on tästä ajankohdasta sitä lähtien kasvaneet 40,6 miljardilla markalla.

Helikoptereita ehdotettu liikenteen tutkimiseksi

Toronto. — Kaupungin liikennekomitean taholta on ehdotettu, että kaupungissa ryhdyttäisiin käyttämään leijailevia helikoptereita liikenneongelmien tutkimiseksi.

Kaupungissa tapahtuu joillakin valtakaduilla aika-ajoittain vakavia liikenneruuhkia ja komitean puheenjohtajan valtuusmies Phillip Givensin mielestä näitä voitaisiin tutkia parhaiten ilmasta päin.

Finanssimies syytteeseen $1 milj. osakevarkaudesta

Toronto. — Poliisi pidätti 34 vuotiaan torontolaisen finanssimiehen Peter Crosbyn viime maanantaina ja syytti hänen saanken varkauden ja petkutuksen kautta yli $1,000,000 arvosta Mica Co. of Canada-yhtiön osakkeita.

Hänet pidätettiin eräästä Bloorkadun hotellista kahdeksan kuukautta kestäneiden tiedustelujen jälkeen.

Crosby toimi Mica-yhtiön presidenttinä vuoden 1956 loppuosalla, jolloin väitetyt rikokset käsittäen 314,268 osaketta tapahtuivat. Osakkeiden silloinen hinta oli $3.50.

Alustavassa kuulustelussa siirrettiin hänen asiansa käsitely joulukuun 17 päivään. Crosby oli kykenemätön järjestämään hänelle määrättyä $50,000 takausta, joten hänet kuljetettiin Donin vankilaan.

SITÄ JA TÄTÄ

KYSYI KUITENKIN

Nainen oli ostamassa viinirypäleitä sairaalle miehelleen.

— Voitteko sanoa minulle, jos näitä hedelmiä on ruiskutettu jonkin myrkyllisellä aineella?

— Ei ole, sitä teidän täytyy hankkia rohdoskaupasta.

EI TARVITTU

Nuori Pekka oli selostamassa hurskaalle veljelleen miksi sunnuntaina ei saisi tehdä töitä. Nuoremmalla oli ilmeisestikin ihmeissään.

— Mutta miten sitten poliisit? Eikö ne ovat työssä sunnuntaina. Eikö he sitten mene taivaaseen?

— Tietysti eivät. Heitä ei tarvita siellä.

Työttömyyslisää 10 pros. yhden viikon kuluessa

Toronto. — Viime torstaina päättyneen viikon kuluessa työttömyys lisääntyi Toronton alueella huomattavalla määrällä. Mainittuna päivänä laskettiin työttömyysvakuutustoimiston taholta, että Toronton alueella oli 36,631 työtöntä edellisen viikon vastaavan ajan luvun ollessa 33,244. Täten oli viikon kuluessa työttömyys lisääntynyt viralisten tietojen mukaan 3,387 henkilöllä eli yli 10 prosentilla vain yhden viikon kuluessa.

VAPAUDEN LEVITYKSESSÄ 221 UUTTA TILAUSTA

Sitten viime ryntäyskatsauksen saapui vielä etäisemmiltä paikkakunnilta uusia tilauksia Vapaudelle seuraavasti:

A. T. Hill Port Arthurista 2 uutta tilausta, kohottaen paikkakunnan hankittujen uusien tilausten määrän 44 tilaukseen, osuuden ollessa 30.

Katri Riksman Sointulasta lähetti 1 uuden tilauksen ja niin täyttyi paikkakunnan osuus, joka oli 4 uutta tilausta.

Jack Rinta Geraldtonista 1 uusi tilaus, hankintaosuuden ollessa 2.

Monet kiitokset asiamiehet ja naiset hyvästä työstä uusien tilausten hankinnasta Vapaudelle.

Brittiläinen risteilijä pommitti Malajia

Singapore. — Britannian laivaston taholta on tiedoitettu, että brittiläinen risteilijä Newcastle pommitti kapinallisten aluetta Jahoren valtiossa etelä Malajissa.

Sakea maitomainen, puitten latvojen tasalla riippuva sumu peitti viime viikolla Helsingin tienoon saattaen lentoliikenteen suuriin vaikeuksiin, niin että useita lentovuoroja oli peruutettava. Päivä ei kuitenkaan sujunut onnettomuuksitta, sillä Aeroflotin IL-14 tyyppisen Moskovan—Helsingin linjalla liikennöivän vuorokoneen L 1657 suorittaessa klo 15 aikaan Seutulan lentokentän lennon johdolta luvan saatuaan paksussa sumussa toisen laskeutumisyrityksensä, laskeutumisen kaikesta päätellen tapahtui liian myöhään koneen rullatessa kiitoradan viimeisen neljänneksen ohitse ja syöksyessä jatkona olevaa pehmeätä kenttää pitkin 4—5 metrin syvyisessä rotkossa kulkevan Seutulan kylätien penkkaa vasten. Koneen keula painui pahasti lyttyyn maata vasten ja siivet rikkoontuivat. Sensijaan matkustajasalonki säilyi täysin ehjänä.

PÄIVÄN PAKINA

Sotapolitiikkojen suurmunaus

Kyllä nyt riittää ihmisillä puhetta siitä yhdysvaltalaisten politiikkojen satelliitista, jonka piti viime viikolla nousta "näkymättömiin" ja "kuulumattomiin". Ja merkillepantavaa on, että pinkittelypiirit eivät menneetkään lyhyet pääasiassa Yhdysvaltain hallituksen ystävät ja liittolaiset, jota vastoin Yhdysvalloissa vallan "viholliseksi" leimatun Neuvostoliiton puhemiehet ovat selittäneet Hrushtshevin sanoilla, että "Yhdysvallat saa satelliittinsa avaruuteen joko ennemmin tai myöhemmin".

Tämä Hrushtshevin lausunto oli sivumennen sanoen kuin lääkettä pahaan haavaan, sillä allekirjoittanut myös joutui hävinneenä sitä sanomaan, että juuri tämän vuoksi oli ihmisen suu saanut valmiin, mutta kahvit sen vuoksi kun Vanguard-raketti ei noussutkaan ylös, eikä saanut sitä pienoista jänkkisputnikia avaruuteen, kuten olimme sinisilmäisyydessämme uskoneet.

Yhdysvalloissa on luonnollisesti olluit kaikkein enimmän itkua ja hammasten kiristystä "laahustajakin" sputnikin ja sen myötä valmistuneen Vanguardin (etujoukko) epäonnistumisesta. Eikä suinkaan syyttä.

Vähänkin asioita seuraavat ihmiset tietävät miksi yhdysvaltalaisten tiedemiesten täytyi yrittää tätä "tarkoitus näyttää", että "on sitä meilläkin sputnik". Tämän vuoksi nämä propaganda puheet yrittämään näin huonosti valmistellulla ja suurella kohun kanssa, vaikka he olivat siihen täydellisesti valmiina. Yhdysvaltain rakentama avaruuteen ennen kuin oli voitu suorittaa tarpeelliset valmistelut sen hyväksi.

NATO-liitto rakoilee kaikista saumoistaan. NATO-maat sanovat, että niitä on petetty Washingtonin vakuutuksilla, että Yhdysvallat voi panna, milloin tahansa ja kenelle hyvänsä "luun kuppiin". NATO-maat ovat selittäneet, että ne tunsivat itsensä suoranaan vaaranalaiseksi, annettuaan Yhdysvalloille oikeuden rakentaa sotatukikohtiaan alueelleen.

Toisaalta Yhdysvaltain hallitus on vaatimalla vaatinut, että NATO-maiden täytyy suostua siihen, että yhdysvaltalaisia ydinaseita ja lyhyen matkan raketteja sijoitetaan niihin sotatukikohtiin — tosin Yhdysvaltain kontrolliissa.

Mutta Euroopan NATO-maat selittävät, että niiden asema tulee vaarallisimmaksi, jos ne vielä antavat oikeuden sijoittaa amerikkalaisia ydinaseita ja muita joukkotuhoovälineitä alueilleen. Tämän vuoksi ne vaativat, että Yhdysvaltain tulee ymmärtää, että Yhdysvaltain on annettava takuut Euroopalle.

Tässä tilanteessa oli Pentagonin — Yhdysvaltain sotapäämajan — tarkoitus näyttää, että "on sitä meilläkin sputnik". Tämän vuoksi olisi tiedemiehet yrittämään tätä satelliittia avaruuteen ennen kuin oli voitu suorittaa tarpeelliset valmistelut sen hyväksi.

Jos tämä pikku-satelliitti olisi noussut avaruuteen, silloin olisi Washingtonilla ollut tilaisuus vaatia NATO-mailta uusia uhrauksia. Ja että Yhdysvaltain loukattu "suurmunturuuteensa" olisi tullut kertakaikkisesti korjatuksi, tästä epäonnistumisen tuomitusta kokeilusta tehtiin etukäteen suunnattoman suuri propagandayritys sen kuvitelman varassa, että jos onni sittenkin pötkäisee, niin silloin olisi koko leuhkia.

"Hukkunut tarttuu oljen korteenkin", ja se pitää tässäkin paikkansa. Tämä antaa myös ensimmäisen kouriintuntuvan esimerkin siitä, millainen propagandavyöry olisi Pentagonista pantu alulle, jos Vanguard olisi noussut ylöilmoihin.

Mutta itku tulee usein pitkän ilon perästä ja niin tässäkin kävi. Nyt ovat yhdysvaltalaiset poliitikot kat hallituskerran ja heidän liittolaisensa valittelevat, että NATO-valtojen tätä epäonnistumista tuomittua koetta niin vahvalla vastusta. Ja tästä tuleekin — parempi olisi, että Yhdysvalloissakin ruvettaisiin tieteellisiin saavutuksia käyttämään "suuremmassa määrässä" rauhanomaisen tarkoituksiin, ja hieman vähemmän vihan ja sotamielin alan tieteen kehitykseen.

Jos tämä ei ole tähän mennyt, silloin on parasta antaa koko tieteellinen työ yksinomaan korkeiten kenraalien ja amiraalien hoidettavaksi. Ne pojat kyllä tietävät, mitä tarvitaan ja mitä tulee tehdä, sillä he ovat oikeassa ja tuntevat poliittiset kenraalit ja amiraalit.

Me puolestamme ehdotamme, että Pentagon luovuttaisi tässä tapauksessa ohjusten ja satelliittien rakentamisen "kansalliseksi" kontra-amiraali Rawsonille. Tämä korkea kontra-amiraali on, kuten muistetaan, se mies, joka hämmästytti maailmaa suurella arvioskyvyllään lokakuun viidentenä päivänä, eli heti sen jälkeen kun Neuvostoliitto laukaisi ensimmäisen satelliittinsa avaruuteen.

Sanomalehtitietojen mukaan ei kontra-amiraali Rawson sanonut silloin, että "Neuvostoliittolaisten tekokuu on vain rautamöhkäle, jonka kuka tahansa olisi voinut lähettää liikkeelle".

Jos tällainen nero pantaisiin Yhdysvaltain uusien ohjusten tutkimustyön korkeimmaksi tsaariksi, niin silloin sotaisiin olisi ehkä ollut se varmuus ja ettei kenenkään jouduttaisi täälläkään "tähtäys"-alan häiriintyisi, että Yhdysvallat lähettää keilumiseksi kolmas myöhäiskoiran tekokuun avaruuteen. Sitä ei silloin koskaan tapahtuisi!

Sitäpaitsi, kuten vanha ystävämme Pietari huomautti tässä päivänä muutamana: "Neuvostoliitto pitäisi pakko lähettää avaruusmatkustajaksi hyvän Kurisowa, heillä kun ei ole John Foster Dullesia". Onhan tämä pelotettu. Se tieteisti paremmin neuvojaa antamassa.

Omalta kohdaltamme, vaikka "usko ei olekaan tiedon arvoinen", olemme edelleenkin sitä mielipiteellä, että kyllä Yhdysvaltain tiedemiehet tästäkin selviytyvät aikanaan, jos heille annetaan rauhaisempaa työrauhaa.

Mutta sotaisille jänkkipolitiikoille tämä epäonnistuminen oli — sen suurmunaus — mitä he omilla muhkuraisilla taas tuovat kehumalla esiineet. — Ränsäkoura.

Perheen nuoremmille

Schoolwork Is Keeping Anita Very Busy

Dear Setä and all the readers and writers of this page:

I have been quite busy with schoolwork lately as we have been having tests. Today we had a social studies test and Friday we are having a home economics test. We are now studying the section entitled "Our Wonderful Universe" in science and in social studies we are taking up the history of Canada. Our social studies test today was on France. I didn't think it was too hard, but nearly everyone else did. In science as individuals we are making a Science Scrapbook and we can put in anything as long as it has to do with science. In music, another girl and I have to make the cover for a Music Scrapbook on which the whole class is working.

Well, there are only 21 days before Christmas. All the stores are already decorated for the Christmas season. It is certainly a gay sight. I hope we go shopping to Vancouver before Christmas. I haven't bought any Christmas presents yet. On December 20 th (the last day of school) we will be having a Christmas party in our room. We will also be buying gifts for each other. We'll have games and food. We also will have a special committee decorate our room for Christmas and I'm on the committee.

The weather here is mild and rainy. It's our usual rainy season. One day a while ago there were very high winds around here. In Vancouver they reached almost 80 miles an hour — almost hurricane force. I guess a lot of damage was done. Since we are 33 miles from the coast, the winds were not too bad here. But a big alder tree in our back yard was blown over and it damaged our fence.

We just got a letter from Finland today and one of my cousins, Elina, got married.

Last Friday night Sylvia Balkey, our neighbour, was married to John Threfall. The wedding was at the Webster's Corners church and the reception was at her parent's home. I helped serve. I think it was a very nice wedding and reception. There, were many people there. The Raunios, former residents of Webster's Corners, who now live in Ladysmith, were there and they stayed at our place. Mrs. Raunio is Sylvia's aunt. On the wedding night I lost my good rhinestone bracelet as I was coming out of the car to go to the reception. Anyhow, I thought I'd lost it inside and I searched for it half the night without finding it. Then the next morning, Mr. Raunio found it near the driveway by accident. Luckily no cars had run over it and it's good as ever. I'd like to thank Mr. Raunio again in this letter.

That's all for now. I've still got homework to do. I hope it snows for Christmas.

Anita Hyvari,
Webster's Corners, B. C.

Garry Has Moved To Naramata

Dear Setä,

I am sorry I have not written for a while. How are you? I am fine except for a little head cold right now. Last summer we moved to Naramata from Trepanier.

In my report I got eight G's, three O's and three N's. We have a spelling chart in school and I am ahead of everyone.

David Littlejohn broke his leg, but now he can walk on it. His leg is still stiff from the cast. Matthew Wilson broke his leg in Trail, but he will be back to school on Monday.

That's all for now. I will write again when I have time. Bye-bye.

Gerry Lamb,
Naramata, B. C.

Lena Will Dance At The Christmas Party

Dear Setä,

Everything has been fine at school. The grade four pupils got their reports on Monday.

We have just returned home from visiting and Ricky, the dog, is going half crazy.

We will soon have our Christmas party and Linda Isomäki and I are going to dance. Mother is making a ballet costume for the occasion. Charles promised to sing a song, but you can never believe him.

I am eagerly waiting for the lake to freeze so we can skate. I started explorers a couple of weeks ago and like it very much.

Lena Unhola, Sarnia, Ont.

Paahtoleivän asemesta

Vaihtelua, aamiaisiinne Ry-King näkkileivällä. Se on maukasta, taloudellista, ravitsevaa. Nauttikaa Ry-King näkkileipää ja säilyttäkää solakkuutenne.

RUOKATAVARAKAUPPIAALLANNE NYT!

SOITA ALGOMA TAXI 4-4411
280 Bay St., Port Arthur, Ontario
Koti puhelin 4-2901

Lääkemääräyksiä valmistetaan
Kumisukkia
Terveysvöitä
Kuveövöitä
Selkän kannatusvöitä
JESSOP'S DRUG STORE
Dial 3-6934
545 Simpson at Ogden St.
Fort William, Ontario

Kaikkea rautakauppa-alaan kuuluvaa tavaraa
LANGILA HARDWARE LTD.
PUHELIN 4-3508
10 Cumberland St. N.
Port Arthur, Ontario

RAKENNUSBLOKIT
NOPEIN... TALOUDELLISIN KELLARINNE TAI TALONNE RAKENNUSAINE
VAHVOJA - TULENKESTÄVIÄ
KUN OSTATTE, OSTAKAA PARHAINTA
Supercrete (Ontario) Ltd.
Tilatkaa
• KIRJEELLÄ
• PUHELIMELLA 2-5387
• SÄHKEELLÄ
Entinen Einarson and French Bes-Test Products Ltd.
584 S. SYNDICATE AVE., FORT WILLIAM, ONTARIO

Juuri saapuneet . . . UUDET
Puku- ja päällystakkimallit
Tilatkaa pukunne tai päällystakkinne nyt . . . parhaimmista ulkomaalaisista villakankaista. Expertiräätälien valmistamia pukuja miehille tai naisille.
Ennen kuin tilaatte pukuanne mistään muualta, tulkaa katsomaan meidän uusia juuri saapuneita malleja. Te olette samaa mieltä kanssamme, että ne ovat erinomaisia.
International Co-Op Stores Ltd.
VAATETUSOSASTO
PORT ARTHUR ONTARIO

Gloria oli vähältä iskeä auton tolppaan

Rakas Setä,

On kulunut niin paljon aikaa siitä kun viimeksi kirjoitin, että koetan kirjoittaa vähän pitemmän kirjeen.

Me saimme joulukokeet (exams) koululla loppuun suoritettua joulukuun 6 pnä. Minä sain ranskan kielen kokeessa 84, mutta toisista kokeista ei ole vielä annettu tietoja. Kuinka niiden kanssa käy, en vielä tiedä.

Meillä on taas koiran pentu ja sen nimi on Shep. Se on kiva pikkunen vaalean ruskea paholainen. Kovin se kasvaa ja iso siitä taitaa tulla. Minun entinen pikku koirani Musti jäi auton alle kesällä ja kuoli heti. Meillä on myös neljä kissaa, Mirri, Temppu, Elvis ja Pelvis. Kyllä ne osaavat pyytää ruokaa ja söisivät aina.

Meidän kutuillamme (goats) pitäisi piakkoin tulla pikkukutuja. Luulen, että ensimmäisen nimeksi tulee "Sputnik". Se sopiikin nimeksi, sillä kutut kiipeävät niin korkealle kuin vain pääsevät.

Joulu taas tulee pian. Me juhlimme joulua hyvien naapuriemme kanssa. Syömme jouluillallisen ja aukaisemme lahjat yhdessä. Odotan sitä, sillä silloin on hauskaa.

Koulu on ollut oikein hauskaa tänä vuonna, mutta pojat ovat olleet ilkeitä. He piiloittivat meidän tyttöjen päällyskengät toisten evähslaatikkoihin ja takkien taskuihin. Vaatehuoneessa on oikein korkea seinä ja pojat ripustivat erään tytön saappaan korkealle seinälle pienellä neulalla. Oli kova työ mutta saimme sen alas ennenkuin opettajat tulivat takaisin päivälliseltään.

Minä olen opetellut autoa ajamaan ja ensi kesänä opetellen traktoria ajamaan. Äitini aina kiusaa, ettei hän halua olla kymmentä mailia lähempänä kun opettelen ajamaan. Olin vähältä ajaa sidan tolpan nurin kun peruutin autoa kääntääkseni sen. Panin jarrut päälle juuri ajoissa, sillä tolpan ja auton välillä oli enää tilaa vain kädelle. Kyllä minä opin varovaisuuden ennenkuin häen ajolupaa.

Nyt on aika petsi astiat, joten en kirjoita enempää tällä kertaa. Hauskaa joulua kaikille.

Gloria Halonen,
Sprucedale, Ont.

Charles Did Well In His Tests

Dear Setä,

How are you? I am fine. We made clowns and monkeys and clocks at school. We also had our tests at school and I got nearly perfect results in the tests.

Charles Unhola,
Sarnia, Ont.

Isabelle Finds It Very Cold Outside

Dear Setä,

How are you? I am fine, and I hope you are the same. Is Christmas ever getting closer. It comes closer and closer every day. We are going to draw names at the end of this week at our school to buy each other Christmas gifts.

Well, this is going to be a longer letter, because I have more time to write to Setä.

Is it ever cold outside! I went up to the service station where my sister Eva works and I thought that I had frozen my feet. I guess I'll have to get used to the cold soon. I hope it is not too cold tomorrow when I go to school. I sure don't want to freeze my toes on the way to school.

Today is my cousin Gerald Tessier's birthday and yesterday was his wedding anniversary. He is 23 years old and has been married three years. My brother is coming from Westree tonight.

Soon it will be time to send Christmas cards to one another, so I guess I'll have to buy a box of cards soon, so I can send them to all the school kids.

Gee, do I ever feel nice and warm writing this letter. It's because I'm sitting near the stove.

I have six cats of my own and I have one that belongs to my sister-in-law. She is taking it to Westree with her after Christmas.

It's already 25 minutes to nine so I guess I had better hurry with this letter. I've still got two more pages to write.

Am I ever anvious to see what my brothers will give me for Christmas. I hope I get everything I've been hoping for. I really had fun at the dance in Hagar Saturday night. I danced nearly every set.

We are starting our exams on the 9th of December and if we get 75 percent in all our exams, we won't have to do any Easter exams or June exams. I hope I get that much. Next year I won't be going back to school. I understand most of my work this year, so the exams shouldn't be too hard. The only thing I'm weak in is arithmetic.

Well, I guess I will say good night to verybody.

Isabelle Collin,
Markstay, Ont.

— Alaskaan johtava maantie rakennettiin vuonna 1942 sotilastarkoituksia varten. Se avattiin yleisön käyttöön v. 1948.

Perunan hinta 18 mk kilo

Helsinki. — Sosiaaliministeriö tiedottaa vahvistaneensa kotimaisen ruokaperunan ylimmät vähittäismyyntihinnat joulukuussa seuraaviksi:

Helsingin kaupungissa ja siihen liittyvissä kunnissa 18 mk kilolta, 26 markkaa kahden litran kapalta ja 63 mk viiden litran kapalta; muissa kaupungeissa ja kauppaloissa sekä kaupunkeihin rajoittuvissa maalaiskunnissa 16 mk 50 penniä kilolta, 24 mk kahden litran kapalta ja 58 mk viiden litran kapalta. Vahvistettuihin hintoihin ei saa lisätä pakkaus- ja kuljetuskustannuksia.

Margaret Passed With Honours

Dear Setä,

I'm sorry that I couldn't write sooner, but now that I'm in grade seven the work is much more difficult and we also get more homework.

I got my report last month and I didn't do too bad. My parents were happy to see that I had passed with honours. My best subject was social studies and I managed to get 80 in it.

Last night I danced at the choir concert. There weren't very many people at the hall. I hope there will be more people to watch the play on Saturday.

Our class goes to home economics every other week. This week we're going to entertain some teachers at a tea. At home economics we are taught to cook, sew, knit and wash clothes. We're working on an apron now.

Yesterday, some of my friends and I went to help the teacher sort out some books and dust them. We went there at 10:30 A.M. and we got home at one in the afternoon. He threw out many of the books and told us that we could have any of the books that he didn't want. One of the girls tooks so many books that she could hardly carry them. I took a few good books. It was a good thing that the teacher gave us a ride home, because some of my friends could not have managed otherwise.

Is there much snow in Sudbury? There is quite a bit of snow here, but I hope it will snow some more, so I can go skiing. Skiing is my favourite winter sport, although I can't ski like a professional yet.

My mother bought a new hat on Saturday. My father and I think it looks funny. It's like a pot. Oh well, that's the style these days. Pretty soon they will be wearing real pots and pans on their heads.

I hope our aunt Kaisa will come and visit us again this Christmas as she did last year.

Well, I guess that's all the news I have to write about this time, but I would like to say Merry Christmas to all the readers and writers of this page and to my friends everywhere. Merry Christmas, Setä!

Margaret Hamalainen,
Port Arthur, Ont.

Toimittajasetä juttelee

Haloo tytöt ja pojat!

Kirjeitä saapui nyt suuri joukko ja Setä on tietysti kovasti mielissään. Kiitos niistä Anita, Isabelle, Gloria, Margaret, Lena, Charles ja Gerry. Gloria taas kirjoittaa suomen kielellä ja siitä Setä on aina mielissään. Varsinaisten kirjeiden lisäksi saapui vielä joulukortti Glorialta ja Walterilta. Kiitos myös niistä.

Setä on myös mielissään siitä kun monet vanhemmat ovat lähettäneet lahjoituksia osastomme jouluharastoon. Lahjoituksia on tähän saakka tullut seuraavasti: Jussi Filpus, Wahnapitae $1.00, Lukusetä $8.00, Sudburyn naisten kerho $3.00, CSJn Sarnian osasto $3.00, Elsie ja Eino Roiko, Kirkland Lake $2.00, CSJ:n Wanupin osasto $5.00, mrs. H. Nummela, Piture Butte, Alta., $2.00, CSJ:n Long Laken osasto $5.00, ja Timminsin naisten kerho $2.00.

Siis lahjoituksia on tullut sievä määrä ja Setä lausuu kauniit kiitokset kaikille lahjoittajille. Nyt Sedän onkin pantava töpinäksi, sillä entisen tavan mukaan Sedän on lähetettävä kaikille osastomme kirjeenvaihtajille joululahjan ja kirjoittajia on kaikkiaan 48 tänä vuonna. Kyllä siinä on pakkaamista ja postimerkkien nuolemista ennenkuin kaikki on kunnossa. Mutta ennen joulua ne on saatava postiin.

Sedän on myös ensi viikkoon mennessä ratkaistava kelle ne Lukusedän lahjoittamat palkinnot jaetaan. Kyllä Setä on sitä puolta kovasti ajatellut, mutta eipäs sanota ennenkuin ensi viikolla.

Sedän tila tulikin kokonaan käytettyä ennenkuin pääsi pakinoimaan lasten kirjeiden johdosta, mutta mahdollisesti Setä voi sanoa niistä jotain ensi viikolla.

Siis, hauskaa joulun valmistelua kaikille. — Toimittajasetä.

Kutsu haalille

Toronto. Tämä on viimeinen kutsu "Kaasuvalo" näytelmää katsomaan joka esitetään Don haalilla joulukuun 15 pnä alkaen kello 4 iltapäivällä. Täyttäkäämme haalin juhlasali viimeistä sijaa myöten — N.

"Kannattakaa ilmoittajia"

Toronto. — Tämän jouluhumunkin yhteydessä sietää ajatella mitä ostaa ja mistä ostaa. Omalta kohdaltani korostaisin, että pitäisimme nyt ja kautta vuoden etualalla ne pikkuliikkeet, jotka ilmoittavat tässä meidän lehdessämme Vapaudessa ja siten osoittavat, että he pitävät arvossa meidän liiketuttavuuttamme.

* * *

Iloisena ja hyvätuulisena kuuluu jo joulupukin nauru. Radiosta ja TV:stä kuuluu myös jatkuvasti iloisia joululauluja. Ja joulunkin viettoon on taas ilmaantunut jotakin uutta — muotiin ovat tulleet sputnik-lelut.

Mutta nousevaa joulutunnelmaa häiritsee pahasti jatkuvasti tulevat uutistiedot ryöstöistä, murhista ja sen monenlaisista sotavalmisteluista. Niin tulee toisinaan ajatelleeksi, että olemmeko me loppujen lopuksikaan niin viisaita, minä itseämme pidämme?

Koettakaamme huolehtia siitä, että joulupukki saisi jatkuvasti ilahduttaa lapsukaisia, että ihmisten mieli pysyisi iloisena, mikä on mahdollista vain siten, että estetään sodan syttyminen ja järjestetään ystävälliset suhteet kaikkien kansojen kesken.

Hauskaa Joulua ja onnellista uutta vuotta toivottaa — siihen pyrkivä.

Sault Ste. Marien kuulumisia

Sault Ste. Marie. — Talvi se tuli meillekin kauniin syksyn jälkeen. 20 p. marraskuuta satoi lumen joka näyttää pysyvän. Ei sitä paljoa ole vaan sen verran että talvelta näyttää.

Täällä on annettu pitkäaikaisia lomia miltei kaikilta työmailta ja terästehtaalta on vähennetty kaikkein enimmän. Niiden jotka ovat joutuneet työttömiksi, on ikävä ottaa joulua vastaan, vaikka saisivatkin työttömyysavustusta, sillä se on niin pieni että ei sillä paljon juhlita; lasten joululahjoista puhettakaan.

Me olimme haalille järjestäneet vähän ajan vietettä tk. 15 päivänä, siis ensi sunnuntaina on keskustelutilaisuus klo 2 ip. Sudburysta on luvattu meille asiain alustaja. Sen jälkeen saamme nähdä Canadaa kuvissa sillä kirjastoon tuli tässä vähä aikaa sitten uusia filmiä joita nyt saamme nähdä. Sudburysta tuodaan Liitto- ja laulujuhlafilmi.

Lasten ja aikuisten kuusijuhla pidetään 22 pnä jouluk. klo 7 illalla. Siihen tilaisuuteen lapset niinkuin aikuisetkin harjoittelevat ohjelmaa. Sinne saapuu joulupukkikin joka jakaa lapsille antimiaan. Joulupuuroakaan ei ole unhoitettu, sillä emännät ovat luvanneet tehdä oikein sakean riisipuuron ja sen mukana annetaan vielä jotakin muutakin, että varmasti maittaa. Alkää unhoittako saapua silloin haalille.

Steelton haalilla tavataan.— A. L.

Canadan pahin onnettomuus Halifaxissa 40 v. sitten

Halifax. — Joulukuun 6 pnä täällä oli erikoinen muistotilaisuus, missä palautettiin mieliin 40 vuotta sitten, ensimmäisen maailman sodan aikana tapahtunut räjähdys, jonka johdosta 1,700 ihmistä kuoli. Onnettomuutta pidetään Canadan pahimpana.

Ranskalainen rahtilaiva Mont Blanc ja norjalainen rahtilaiva Imo törmäsivät yhteen satama-aukossa ja molemmat laivat syttyivät palamaan. Tulipalon johdosta 3,000 tonnia räjähdysaineita Mont Blancissa räjähti.

Räjähdys tuntui 60 mailin päässä. Yksi laivan ankkureista lensi kolme mailia maalle ja räjähdys tuhosi 1,500 kotia Halifaxissa. Valtava hyökyaalto peitti suuren osan kaupungista.

Vielä tällä kertaa yli sata henkilöä nauttii onnettomuuden johdosta myönnettyjä eläkkeitä. Heti onnettomuuden jälkeen avustusta myönnettiin 1000 henkilölle.

Skandinaavialaisilla suuria juhlia v. 1958 Vancouverissa

Vancouver. — Skandinaavialaisia kautta Pohjois-Amerikan tullaan tervehtimään British Columbiaan, Canadan länsirannikolle kun tämä näyttämöllinen maakunta viettää 100-vuotisjuhliansa ensi vuonna.

Skandinaavien keskuskomitea, johon osallistuvat huomattavimmat skandinavialaiset järjestöt Vancouverissa tulee toimeenpanemaan seuraavia juhlatilaisuuksia:

Keskitalven festivaali tammikuun 24 päivänä Pender Auditoriumissa 339 West Pender St.

Kaksipäiväinen keskikesän festivaali kesäkuun 28 ja 29 päivinä Swedish Parkissa, maalauksellisessa Vancouverin skandinaavien tapaamispaikassa.

Keskikesän tanssit kesäkuun 27 päivänä. Myös tulee olemaan käsityö- ja historiallisia näytteitä ym.

Jos aijotte tehdä matkan Vancouveriin mainittuina aikoina, niin on hyvä pitää nämä päivät muistissa. Lähempiä tietoja voitte saada kirjoittamalla: Scandinavian Central Committee, 1320 East Hastings St., Vancouver, B.C. — Skandinaavien keskuskomitea k:tta, Carl Erickson, sihteeri.

Suomi-Ruotsi nyrkkeilyottelun voitti Suomi

Tukholma. — Joulukuun 6 pnä suoritettiin Tukholmassa nyrkkeilyottelu, joka oli järjestyksessä 25. Ruotsin ja Suomen lippujen lisäksi oli runsaasti Tanskan lippuja koristamassa kilpailuhallia tanskalaisen pistetuomari Jens Christensenin kunniaksi.

Juhlavan avauksen jälkeen aloitettiin kilpailut. Alemmissa sarjoissa olivat suomalaiset yleensä parempia ja kuudessa tapauksessa toivat voiton Suomelle. Raskaimmissa painoluokissa veivät ruotsalaiset kaiken. Loppupisteiksi tuli 6—4 Suomen hyväksi.

Tuomaristo työskenteli asiantuntemuksella ja niin ollen voidaankin sanoa kaikkien tuomioiden olleen oikeita.

Wembleyn Leijonat saivat voiton moskovalaisista

Lontoo. — Täällä vierailevä moskovalainen jääkiekkojoukkue, jossa pelaa kolme olympialaisissa kultaa voittaneeseen joukkueeseen kuulunutta pelaajaa, mutta jota pidetään heikompana kuin Canadassa vieraillut joukkue oli, kärsi maanantaina toisen tappionsa täällä.

Vierailijat pelasivat maanantaina Wembleyn Lions joukkuetta vastaan ja saivat tunnustaa isäntäjoukkueen voittajakseen maalein 10—6. Ensimmäisen ottelunsa Lionsien kanssa moskovalaiset voittivat 2—1.

Toisen ottelun vieraat pelasivat Nottinghamin Panthers-joukkuetta vastaan, ja voittivat 7—4.

Kolmas yhteenotto Brightonin Tigers-joukkuetta vastaan päättyi 6—3 isäntien voittoon ja neljäs Haringayn Racers joukkueen kanssa päättyi tasan 3—3.

Dynamo otteli tasapelin Rio de Janeirossa

Rio de Janeiro. — Neuvostoliittolainen jalkapallojoukkue, Moskovan Dynamo, otteli joulukuun 6 pnä brasialaista Vasco da Gama-joukkuetta vastaan. Ottelu päättyi tasatulokseen 1—1.

Kymmeniä tuhansia ihmisiä oli seuraamassa ottelua.

VLADIMIR KUTS "MAAILMAN PARAS"

Lontoo. — Eurooppalaiset urheiluasiain toimittajat äänestivät viime tiistaina neuvostoliittolaisen keskipitkien matkojen juoksijan Vladimir Kutsin jälleen maailman parhaaksi urheilijaksi vuonna 1957. Kuts johti suurella etumatkalla toiseksi tullutta amerikkalaista seiväshyppääjää, Bob Gutowskia.

51 urheilutoimittajaa 19:stä maasta, niin sosialistisista kuin porvarillisistakin maista, antoi Kutsille tämän kunniatittelin United Pressin vuosittain suorittamassa yleisäänestyksessä.

Kuts sai kaikkiaan 551 pistettä ja toiseksi tullut Gutowski 296 pistettä. Hän sai 26 ensimmäisen tilan ääntä, eli enemmän ensimmäisen tilan ääniä kuin kaikki muut urheilijat yhteensä. Tämä neuvostoliittolainen olympialaisvoittaja rikkoi viime lokakuussa 5,000 metrin maailmanennätyksen, saavuttaen Roomassa viime lokakuussa pidetyissä kilpailuissa ilmiömäisen ajan 13.35.

Toiselle tilalle tullut Gutowski rikkoi Austinissa, Texasissa viime kesäkuussa pidetyissä kilpailuissa 15-vuotta kestäneen seiväshypyn maailmanennätyksen tuloksella 15 jalkaa 9¾ tuumaa. Hän sai yhdeksän ensimmäisen tilan ääntä, niistä neljä sosialistisen maailmanosan urheilutoimittajilta.

Argentiinalainen "autohurjastelija" Juan Manuel Fangino, joka on useita vuosia ollut johtavassa asemassa autonajokilpailuissa, tuli kolmanneksi saaden 177 pistettä. Brittannian Derek Ibbotson, joka rikkoi mailin maailmanennätyksen tuloksella 3.57.2 tuli neljänneksi, saaden 143 pistettä.

Moskovalaiset löivät Tukholman joukkueen tiistaina 7--3

Tukholma. — Canadasta paluumatkalla oleva moskovalainen jääkiekkojoukkue pelasi viime tiistaina Tukholman tähtijoukkuetta vastaan ja suoriutui voittajana maalein 7—3.

Ensimmäisessä erässä moskovalaiset, jotka osoittautuivat nopeimmiksi ja taitavammiksi ruotsalaisia vastustajiaan saivat 2—0 johdon, jonka ruotsalaiset kuitenkin erän lopulla kavensivat 2—1:ksi.

Toisessa erässä moskovalaiset edelleen pitivät yllä ankaraa painostusta ja tekivät pienin väliajoin 4 maalia. Ruotsalaiset saivat maalinsa erän puolivälissä ja lopulla joten tilanne erän loputtua oli 6—3.

Kolmas erä ei enää ollut niin vauhdikas ja oli ruotsalaisillakin useita maalitilaisuuksia, mutta ne eivät johtaneet tulokseen. Erän lopulla moskovalaiset tekivät vielä yhden maalin, joten ottelu päättyi 7—3 vieraiden hyväksi.

Koko ottelussa annettiin vain yksi 2 minuutin rangaistus ja sen sai Ruotsin Petterson ensimmäisessä erässä.

Sixten ja Veikko kahdesti vastakkain

Helsinki. — Mestarihiihtäjämme Veikko Hakulinen osallistuu tammikuun 5 pnä Lima-hiihtoon. Kilpailuun osallistuu myös Ruotsin hiihtokuningas Sixten Jernberg. Miesten toinen yhteenotto tapahtuu Jämsänkosken Ilveksen kilpailuissa tammikuun 19 pnä. Kilpailumatka tulee todennäköisesti olemaan 20 tai 30 km:n hiihto.

RAKKAIMPAMME
Aaro Kivisen
MUISTOLLE
Kuoli Sudburyssa joulukuun 14 päivänä 1955.

Kaksi vuotta on vierinyt
muistojen taa,
vaan Sinua emme unhoita
milloinkaan.
Katkera suru ja kaipaus rintamme
täyttää,
rakkaudella aina muistamme
Sinua.

Vaimosi Helmi ja
poikasi Gary.

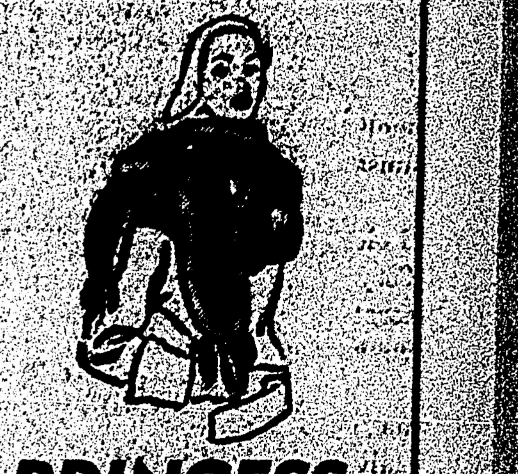
Parkway Bakers
PUHELIN EM. 3-7670
290 Queen St. W. Toronto, Ont.
ONNI TERVO

EMIL'S GARAGE
SUOMALAINEN AUTOKORJAAMO
Ensiluokan työ kaikille automerkeille. Korjaamme kone-, sähkö-, jarru- ja kaasuttajaviat.
E. KUUSELA, omistaja
Puhelin RE 5663
2354 DUFFERIN ST.
Dufferin ja Glencairn kulmassa
TORONTO 19 ONTARIO

Joseph P. Thompson
HAUTAUSTOIMISTO
132 Carlton St., Toronto, Ontario
Puhelin WA. 1-3971 tai WA. 1-1793

Ron Ayriss
FLORIST
"Kukkasovitelmamme erikoisalamme"
Puhelin MA. 2918
695 BAYVIEW AVENUE
(Lähellä Eglintonia)
TORONTO, ONT.

JOULUERIKOISUUS
$10. Turkkeja $10.
ja
Turkisjäkettejä
Säilytettävänä olleita perimättömiä turkkeja ja jäkettejä.
DIRECT FURS
PUHELIN EM. 4-3246
218 John St. Toronto, Ont.
(28-5-12-19)



PRINCESS
FASHION FURS
506 Queen St. W., Toronto, Ont.
Puhelin EM. 3-8884
Muovailemme teidän vanhan turkkinne NYKYISEN KUOSIN mukaiseksi.
HINTA $25.00
Suoritun työn laatu taataan.
(12-19-28-2-9)

Ilma's Beauty Salon
(om. Ilma Suosmaa)
496 CHURCH ST., TORONTO
(Church ja Alexander St. kulmassa)
Expertti kaikessa alaan kuuluvassa työssä
Tilaukset puh. WA. 3-2601
(Huom. Sama puhelin kotiin)

DR. LESLIE SIMON, L.M.C.C.
IHO- JA SUKUPUOLITAUTIEN ERIKOISLÄÄKÄRI
288 St. Clair Ave. W.
TORONTO, ONT.
Vastaanotto tunnit:
2-4 ip ja 6-7 ip.
Puhelimet: Konttorin WA. 1-6614
Kotiin WA. 2-8015

Suomalainen AUTOKORJAAMO
tekee kaiken mitä autosi tarvitsee, ollakseen aina varmassa matkanteko kunnossa. Teemme myös kori- ja lokasuojatyöt edullisesti. Otamme myytäväksi autonne. t:mi STAR GARAGE, 371 Spadina Ave. (1 katu alapuolella College St. ja sisäänajo Cecil Streetiltä)
Puhelin EM. 8-7575 - työajan jälkeen: WA. 1-6397

LATVIALAINEN KUKKAKAUPPA
LOTUS FLORISTS
KUKKIA JOULUKSI
• Hienoja kukkia, taiteellisesti laitettuja
• Kukkalaitteita kaikkiin tarkoituksiin
• Puhutaan ruotsia, saksaa ja venäjää.
Puhelin LE. 1-3884
802 Bathurst St. at Bloor St. W., Toronto, Ont.
5-10-17-19)

ARVOISAT ASIAKKAAMME!
Tehkää joulukinkku- ja lipeäkala
TILAUKSENNE AJOISSA
VIKING MEAT & SAUSAGE CO.
10 WILLISON SQ. Puhelin EM. 2-7616
TORONTO 2-B, ONTARIO
(12-14)

VALMISTA LIPEÄKALAA
NYT SAATAVANA
Päättömiä suolasilakoita — Maustekalaa (Anchovies), Islannin ja Norjan rasvasilliä 8 ja 17½ lb. kannuissa — 250 lb. tynnyreissä. Suomen tahko- ja Koskenlaskijan juustoa ym. Lähetämme COD-tilauksina.
LIPEÄKALAA EI LÄHETETÄ ULOS
J. A. HYTTI
288 QUEEN ST. WEST TORONTO 2-B, ONTARIO

LUOKITELLUT ILMOITUKSET

VUOKRATTAVANA
4-HUONEEN APARTMENTTI vuokrattavana 4½ mailia Sudburysta. Kysykää: OX. 4-4856.

NOPEA ULOSVIENTI PALVELU
½ PAISTETTUA KANAA .... 99¢
Sisältää perunat, kasvikset, voileivän, haarukan ja paperiliinan.
AINA SAATAVISSA
Vältätte astian pesua
HEINO'S GRILL
auki kello 1 aamulla
Puhelin OS. 5-7725
6 Beech St. West Sudbury

KESTO-KIHAROIDEN KESKUS
Ensiluokkainen palvelus

Balmoral Kampaamo
Sigrid Ketola, omistaja
106 Elgin St. S. Puh. OS. 3-1590
(Bussiaseman takana) Sudbury

ON HELPPO
OSTAA TURKKI
Unitedista
★
Käteisellä saatte parhaan kaupan koko kaupungissa
★
SUOMEA PUHUTAAN
UNITED FUR
CO. (SUDBURY) LTD.
Puh. OS. 3-3665
25 ELM ST. E. SUDBURY

MERCURY
SUDBURYN PIIRIN VALITTAJAT
City Motors
SUDBURY LTD
633 LORNE STREET SOUTH
"Ostakaa City Motors'ista"
MERCURY, LINCOLN ja METEOR AUTOJA
MERCURY TROKEJA
"SAFE BUY" KÄYTETTYJÄ AUTOJA JA TROKEJA
SAFE BUY USED CARS AND TRUCKS
W. "Bill" Martin, myyntienjohtaja
PUHELIN OSborne 3-9585

SUDBURY JA YMPÄRISTÖ

MUISTILISTA

Lasten suomen kielen koulu Finnish-haalilla tänään kello 6.15 illalla.

"Juurakon Huldan" kenraaliharjoitus Finnish-haalilla tänään kello 7 illalla.

Lasten kuusijuhla Finnish-haalilla lauantaina kello 7 illalla.

Sairashuoltokomitean kokous Finnish-haalilla tänään kello 7 illalla.

"Juurakon Huldan" esitys tapahtuu Finnish-haalilla sunnuntaina kello 7 illalla.

Salmisen järjestysmiesvuoro toimessa Finnish-haalilla sunnuntaina.

Työn Puiston sauna on avoinna lauantaisin, sunnuntaisin ja keskiviikkoisin kello 1—11 i.p.

Sudburyn naisten kerho kokoontuu Finnish-haalille ensi maanantaina eikä tiistaina kello 7.30 illalla.

Suolaa on varastoitu pahimpien mäkien kohdalle Sudburyssa

Sudburyn kaupungin yleistentöiden departmentin toimesta on huomautettu, että eri puolilla kaupunkia mäkien kohdalle on asetettu suolapusseja.

Ne on tarkoitettu autoilijain käyttöä varten, sillä kaupungin toimesta ei voida heti lumimyrskyn alkaessa levittää suolaa kaikkiin pahoihin paikkoihin.

Jos liukkaan kadun johdosta, ette saa autoanne nousemaan mäkeä, ottakaa suolaa pussista ja levittäkää sitä kadulle. Samalla autatte toisia autoilijoita.

Yleistentöiden departmentti kuitenkin toivoo, että suolaa käytetään vain silloin kun sitä todella tarvitaan.

SUDBURY STEAM BATH
176 Spruce St. - Sudbury, Ontario
AVOINNA JOKA ARKIPÄIVÄ klo 12—11 ip.
Puhelin OS. 3-0102

RAPPAUS-ja STUCCO MESTARIT
Kustannusarviot tehdään
Prosperi Plastering Co.
Puh. OS. 3-1376
154 Regent St. S. Sudbury

CITY TAXI
— ja —
LINDBERGIN AJOKOULU
Puh. OS. 3-1421
341 Ontario St. Sudbury

Foot & Goring Ltd.
Vakuutuksia - Kiinteimistöjä
Kiinteimistölainoja
PUHELIN OS. 4-4092
52 Elm St. East Sudbury

HUOM! HUOM!
Prom haitarikoulu
mielihyvällä ilmoittaa, että
KARL PUKARA
toimii yhtenä opettajanamme
Alkeellista ja korkeimpaa opetusta
5 isoa opetushuonetta
6 tutkinnon suorittanutta opettajaa
Alottajille varataan haitarit
PROM MUSIC CENTRE
Puhelin OS. 3-5714
36 Elgin St. North Sudbury
E.I. 3 to 14

Liukkaat tiet aiheuttivat kaksi kuolemaa

Maantiet Sudburyn alueella olivat erittäin liukkaassa kunnossa viime tiistaina raskaan lumisateen johdosta. Kaksi miestä kuoli liikenneonnettomuuksissa.

Puolenpäivän aikaan 20-vuotias Mark Henry Skarzynski Sudburysta kuoli lähellä Whitefishia maantiellä No 17 kun pieni troki, jossa hän oli matkustajana, syöksyi tieltä. Skarzynski joutui trokin alle kun ovi aukesi ja hän kuoli paikan päällä.

Trokin ohjaajana oli mrs. Groeger, joka on hoidettavana Memorial-sairaalassa. Hän loukkasi vasemman jalkansa onnettomuudessa.

Toinen liikennekuolema tapahtui Creightonin tiellä noin tuntia myöhemmin. John Davidson oli ajanut Creightonia kohti kun hänen autonsa oli syöksynyt tieltä Livelyn postitoimiston kohdalla. Hänen vaimonsa oli loukkaantunut pahasti ja kuoli kuusi tuntia myöhemmin Memorial sairaalassa. Davidson loukkaantui lievästi.

Eri puolilla Sudburyn aluetta tapahtui pienempiä liikenneonnettomuuksia, joissa kaikkiaan 10 henkilöä loukkaantui.

Syntymäpäiväbingo Finnish-haalilla ensi tiistaina

Ensi tiistaina on Finnish-haalilla hauska syntymäpäiväbingo. Silloin nimittäin juhlitaan Vapauden 40-vuotista syntymäpäivää. Juhlakomitean toimesta varataan joukko hyviä bingovoittoja ja sen lisäksi Vapauden ystäviä on kehoitettu tuomaan mukanaan lahjan päivän sankarille, tarkemmin sanoen sellaisen lahjan, joka sopii bingovoitoksi.

Illan bingopelin kautta saamme sitten sopivan lahjan päivän sankarille. Bingo alkaa täsmälleen klo 7.30 illalla ja tietysti pelaajat voivat nauttia kahvista välillä.

Ranskan kielinen radioasema alkoi toimia Sudburyssa

Viime sunnuntaina Ontarion ainoa ranskankielinen radioasema, CFBR Sudburyssa alkoi toimintansa. Aseman kaikki laajallukset toimitetaan ranskan kielellä. Monet radioasemat toimittavat osan ohjelmistostaan ranskan kielellä, mutta tämä on ensimmäinen Ontariossa, joka ei käytä englannin kieltä lainkaan.

Sudbury Broadcasting Company omistaa uuden aseman ja sen hallussa on myös CHNO, joka tästä lähtien toimittaa kaikki laajalluksensa englannin kielellä.

Uuden aseman kuulee No. 550 radiotaululla ja sen tehokkuus on 1,000 wattia. Se kuuluu North Bayhin ja Blind Riverille.

Alkuun laajallukset alkavat kello 8 aamulla ja päättyvät kello 4.30 iltapäivällä. Laajallusaikaa pidennetään lähikuukausien aikana. Aseman omistajat arvelevat, että Sudburyn alueella on 100,000 ranskan kielistä kuuntelijaa, jotka nauttivat uuden aseman ohjelmistosta.

Sudbury Broadcasting Company alkoi toimintansa vuonna 1946 ja radioasema CHNO perustettiin seuraavana vuonna.

Mielenkiintoinen filmi Moskovan nuorisofestivaalista

Tänä iltana on Ukrainalaisella haalilla mielenkiintoinen filmitilaisuus, missä esitetään kaunis värifilmi maailman nuorisofestivaalilta, joka pidettiin Moskovassa viime kesänä.

Olemme omilta suomalaisilta edustajiltamme kuulleet ja lukeneet paljon tästä festivaalista ja nyt voimme vielä täydentää tietojamme festivaalista seuraamalla tätä mielenkiintoista filmiä.

Esitys alkaa kello 8 illalla ja tilaisuudessa tulee olemaan mukana useimpia niitä nuoria, jotka matkustivat Canadasta Moskovaan.

Aino Sainio haudataan tänään

Viime sunnuntaina Memorial sairaalassa Sudburyssa kuollut mrs. Aino Sainio haudataan tänään. Hautajaiset pidetään Jackson & Barnardin hautaustoimistossa kello 1.30 ip. Vainaja saatetaan haudan lepoon Park Lawn hautausmaahan Sudburyssa.

Kuollessaan oli Aino Sainio 76. ikävuodellaan. Kymmenen vuotta sitten hän oli saanut ensimmäisen kohtauksen. Viimeisin kohtaus oli marraskuun 25 pnä ja hän oli siitä lähtien kuolemaansa saakka tajuttomassa tilassa hoidettavana Memorial sairaalassa.

Mrs. Aino Sainio oli syntynyt Suomessa Laitilan pitäjässä Turun ja Porin läänissä. Hän tuli New Yorkiin vuonna 1909 ja kolme vuotta myöhemmin siirtyi Canadaan Copper Cliffiin, missä v. 1912 hän meni avioliittoon Verner Sainion kanssa. He ovat asuneet eri puolilla Sudburyn aluetta jatkuvasti sen jälkeen asuen ehkä pitemmän aikaa farmillaan Nipiwassi järvellä. Viime vuodet he ovat asuneet Wanupissa.

Ennestään mrs. Sainio oli yksi niistä, joka on lukenut ja tilannut Vapautta sen perustamisesta lähtien. Samaten Liekki tuli heille jatkuvasti lehden perustamisesta lähtien.

Lähinnä jäi suremaan jäi hänen miehensä Verner, tyttäret, mrs. J. Sheare (Margaret) Torontossa, mrs. Esa Heikkilä (Violet) Whitefishissa, mrs. Leo Viita (Daisy) ja mrs. Olva Kaukolin (Ethel) Wanupissa; sisko mrs. Osterholm New Yorkissa; veli Arvi Sandholm, Waters Townshipissa sekä kaksi siskoa ja yksi veli Suomessa.

Sudburyn yliopisto haluaa myydä Sacred Heart Collegen maat

Sudburyn yliopiston sihteeri pastori Paul E. Beaudoin on esittänyt pyynnön Sudburyn suunnittelulautakunnalle, että Sacred Heart Collegen maat Notre Dame Avenuen ja Kathleen kadun kulmauksessa luokiteltaisiin uudelleen niin, että alueelle voitaisiin rakentaa kauppoja ja monikerroksisia asuntotaloja. Tällä kertaa alue on luokiteltu perheasuntoja varten.

Sudburyn yliopisto aikoo myydä Sacred Heartin maat ja rakennukset ja käyttää myynnistä saadut tulot yliopiston rakentamiseksi Neelon—Garsoniin, mistä yliopisto on hankkinut suuren maa-alan. Beaudoin on osoittanut, että Notre Damen ja Kathleen kadun varsille voitaisiin rakentaa kauppoja ja muita liikepaikkoja ja muita apartmenttitaloja. Maa-ala käsittää kaikkiaan 25 eekkeriä.

Yliopisto toimii tällä kertaa Sacred Heart Collegen rakennuksissa, mutta tarkoituksena on saada uudet rakennukset käyttökuntoon mahdollisimman pian, koska yliopistolla ei ole riittävästi tilaa Sacred Heart Collegessa.

Työttömien määrä lisääntynyt Sudburyn alueella

Työnvälitystoimiston johtajan Ross Peningtonin julkaisemien tietojen mukaan Sudburyn alueella oli marraskuun lopussa kaikkiaan 3,540 työnetsijäin nimet kirjoissa. Työnetsijöistä 2,847 oli miehiä ja 693 naisia. Työpaikkoja oli tarjolla 281 miehille ja 78 naisille.

Lokakuun lopussa työnvälitystoimiston tilastojen mukaan oli työnetsijäin määrä 2,552, joten kuukauden kuluessa työnetsijäin määrä on noussut lähes tuhannella.

Viime vuonna marraskuun lopussa oli 1,156 työnetsijää, joten tilanne on tällä kertaa n. kolme kertaa pahempi. Vuoden 1955 marraskuun lopussa työttömien määrä oli 2,540, eli melkein yhtä paljon kuin tänä vuonna.

Pennington on selostanut, että työttömien määrän lisääntyminen johtuu etupäässä kylmästä säästä. Hän on myös osoittanut, että työläisten määrä on lisääntynyt Sudburyn alueella.

Työttömien joukossa on konttoriapulaisia, kauppa-apulaisia, kokkeja, siivoojia, vahtimiehiä, metsämiehiä, kaivostyöläisiä, karpintereita, maalareita, trokin ajureita, sahatyöläisiä ja rakennustyöläisiä.

Sudburyssa lunta ja pakkasta

Eihän tänne Sudburyyn ole vielä saapunut talvi, mutta kuluvan viikon aikana on ollut lunta ja pakkasta aivan riittämiin.

Lumen tulo alkoi myöhään maanantai-iltana ja tiistaiaamuna se kiihtyi myrskymäiseksi ja myrsky jatkui lievemmässä muodossa vielä keskiviikkoaamuna.

Vaikka lunta tuli runsaasti tiistaiaamuna, säätila oli jäätymispisteen yläpuolella, mutta iltaan mennessä se oli laskenut nollan alapuolelle, josta se on tuskin noussut sen jälkeen. Kylmin pakkanen on ollut 9 astetta nollan alapuolella.

Tiistaina tuli n. 7 tuumaa lunta ja ankara tuuli tuiskutti lunta siinä määrin, että siitä tuli korkeita kinoksia eri puolilla kaupunkia. Lumisade kuitenkin päättyi keskiviikkona ja liikenne on jatkunut sen jälkeen.

— Irlantilainen runoilija Henry Brooke, joka kuoli v. 1783, kirjoitti runon "Universal Beauty" jonka käsittää 6 nidettä.

Luistelija joutui Ramsey Laken jäiseen veteen

Viime sunnuntaina suuri joukko luistelijoita kävi luistelemassa Ramsey- ja Trout Laken jäällä. Järvet olivat jäätyneet viime viikon keskiviikkona ja sunnuntaihin mennessä oli jää n. kahden tuuman vahvuista.

Ainoastaan yksi luistelijoista joutui veteen kun jää ei kestänyt hänen allaan. Paul Ducharme oli luistellut kahden kaverinsa kanssa kolmisen tuntia pitkin Ramsey Lakea ja he päättivät lähteä kotiinsa. Ducharmen edellä oleva luistelija oli havainnut heikon kohdan jäässä, mutta oli onnistunut hypätä sen yli. Ducharme kulki hitaammin eikä päässytkään hyppäämään ja putosi jäiseen veteen. Hänen kaverinsa, James McDonald kuitenkin ennätti apuun ja Ducharme pääsi pois jäistä.

Sunnuntaina jää oli erinomaisessa kunnossa luistelijoille, sillä jää oli vapaa lumesta.

Vieläkin muistutus että "Juurakon Hulda" alkaa klo 7

"Juurakon Huldan" esittäjät vielä kerran huomauttavat yleisölle, että näytelmän esittäminen ensi sunnuntaina Finnish-haalilla alkaa kello 7 illalla eikä kello 7.30 illalla. Ravintolalippuihinkin tuli virheellisesti kello 7.30, mutta siitä huolimatta näytelmän esittäminen alkaa kello 7 illalla joulukuun 15 pnä.

Näytelmän esittäminen aletaan aikaisin, koska esitys kestää n. 3 tuntia ja kun vielä huomioidaan väliajat, niin esitys kestää kaikkiaan lähes neljä tuntia.

Näytelmän asetukseen ja pukuihin ovat asiaan kiinnostuneet henkilöt uhranneet paljon aikaa, joten hyvää on odotettavissa. Toisinaan harjoituksetkin on häiriintynyt kun näyttämön takana on korjattu huonekaluja, ikkunoita laitettu jne.

Kaikki tämä on tehty, että näytelmän esitys tapahtuisi mahdollisimman kunnollisesti ja että yleisö voisi nauttia siitä mahdollisimman paljon.

Numeroituja paikkalippuja on saatavissa tavanmukaisista paikoista ja yleisöä kehoitetaan hankkimaan lippunsa hyvissä ajoin etukäteen, ettei esitystilaa tarvitse jonottaa tikettiluukulla.

Siis, pitäkää mielessänne, että esitys on ensi sunnuntaina kello 7 eikä 7.30 illalla.

— Grönlandissa ei ole lainkaan metsää ja kaikki rakennuksiin tarvittava puutavara on tuotava ulkoa.

Kaikki tervetulleita Finnish-haalille joulujuhlille

Olemme jo saaneet tietoja siitä, että joulupukki on tehnyt vierailujaan eri puolilla Sudburyn aluetta. Tiedämme myös sen, että joulupukki vierailee Finnish-haalilla lauantai-iltana kello 7 jälkeen. Ja silloin hän jakaa pieniä joululahjoja kaikille suomalaisten lapsille, jotka ovat silloin haalilla.

Joulupukkia odottaessa suomen kielen koululaiset esittävät ohjelmistoa, lauluja, leikkejä ja tansseja.

Kaikki ovat tervetulleita tähän tilaisuuteen, missä ei peritä sisäänpääsymaksua.

TILATKAA VAPAUS!

Eisenhower voi matkustaa Pariisin neuvotteluun

Washington. — Presidentti Eisenhowerin lääkärit ovat antaneet luvan presidentille matkustaa ensi perjantaina Pariisiin, jossa hän osallistuu NATO-maiden korkeimman portaan neuvotteluun.

Lääkärit ilmoittivat tarkastuksen jälkeen, että presidentin yleinen terveydentila on erinomainen.

Hänen puhekykynsä, joka kärsi vähän äskeisestä lievästi halvauksesta, on huomattavasti parantunut ja tavallisessa keskustelussa on vaikea havaita mitään vikaa, sanoivat lääkärit.

JUURI ILMESTYNYT

Aistikas Joulu-aiheinen julkaisu
JOULU 1957
48 SIVUA
HINTA 60c
Julkaisussa olevat kuvat lisäävät sen arvoa

SISÄLTÖ
Jouluna 1957
Ilman joulua
Ylivalvoja sai kiitokset
Sputnik ja yhteinen joululahja
Rikottu ruutu
Jouluksi kotiin
Nyt on meille joulu tullut
Intiaanien valaanpyynti
Valon ja Vapauden joulu
Vaarallinen on elämänpolku
Kolme muskettisoturia
Abortti laillinen Neuvostoliitossa
Numero 15
Vanhan hyvän ajan Kajaanissa
Kiina suomalaisin silmin
Senegal
Kuparisaaren lakko
Kultarannan tytär
Meksikon intiaanien parissa
11 tulitikkua
Mikä automoinnin tuloksena
Clociara
Jätkälläkin on paikkansa
Huumoria

Saatavana kustannusliikkeemme kirjakaupoista ja paikkakuntanne asiamiehelta.
VAPAUS PUBLISHING CO. LTD.
P. O. Box 69 Sudbury, Ontario
VAPAUS BRANCH OFFICE
316 Bay Street Port Arthur, Ontario

JOULUTERVEHDYS
kaikille ympäri mualiman!
Olkoon joulu iloksi, uusi vuosi onneksi!
K. TULLA
Sudbury Ontario

JACKSON & BARNARD
Funeral Chapel Ambulance
SUDBURY OS. 3-3611
HAUTAUKSIA ALHAISILLA HINNOILLA
HUOLELLINEN PALVELUS

Kesähuvimatka
SUORAAN HELSINKIIN
Liittykää mukaan tälle ainutlaatuiselle huvimatkalle uudella Gripsholm'illa toukokuun 24 pnä, 1958 New Yorkista.
Matkan johtajat: Mrs. Elise Harjula, Suomen Pääkonsuli A. K. Grahamin sihteeri, Pastori Lauri T. Pikkusaari, Copper Cliffista Mr. Eero Matilainen, Torontosta
VARATKAA PAIKKANNE MEILTÄ NYT

JOULUHUVIMATKA LENTÄEN
(Skandinaavian Lentolinjaa)
LÄHTEE TORONTOSTA, JOULUKUUN 19, 1957
MR. ERKKI KUUTTI, johtaja

ERIKOISEN HALVAT HINNAT SIIRTOLAISILLE LENTÄEN SUOMESTA
Lokakuun 15 p:stä maaliskuun 31 p:ään
Soittakaa tai kirjoittakaa tottunutta, varmaa palvelua varten
O.K. Johnson & Co. Ltd.
Matkailutoimisto
697 Bay St., Toronot, Ont.
Puhelin EM. 6-9488
Ritari Agencies Ltd.
Matkailutoimisto
7 Cedar St., Sudbury, Ont.
Puhelin OS. 5-5685

Matkasuunnitelmissanne
SOITTAKAA OS. 5-5685
RITARI TRAVEL
Perustettu 1936
7 CEDAR ST. SUDBURY
"Huolettomia lomia"

Vakuutuksia tarvitessanne
SOITTAKAA OS. 5-5685
RITARI INSURANCE
Perustettu 1928
7 CEDAR ST. SUDBURY
"Päämäärä turvallisuutenne"

←A-R-R-O-W→
Delivery Service
NOPEA KULJETUSPALVELU
OS. 5-6388
293 Ash St. Sudbury

TAPIO RAUTAVAARA laulaa
TRIOLA-LEVYILLÄ
Nyt on levyosastoltamme saatavana useita TAPIO RAUTAVAARAN laulamia Triola-levyjä sekä JORMA IKÄVALKON kaksi viimeisintä levyuutuutta.
T 4093 Juokse sinä humma, foksi, Tapio Rautavaara
Kukkakaupan ulkopuolella, Tapio Rautavaara
T 4118 Maan ja meren vanki, valssi, Tapio Rautavaara
Merenkyntäjä Mikko Anderson, kansansävelmä
T 4126 Kulkurin valssi, Tapio Rautavaara
Aina tukkipoika tunnetaan, Tapio Rautavaara
T 4127 Orpopojan valssi, Tapio Rautavaara
Iltalaulu tukkikämpällä, Tapio Rautavaara
T 4170 Väliaikainen, tangolaulu, Tapio Rautavaara
Lentäjän valssi, Tapio Rautavaara
T 4207 Hyvästi vaan, hidas foksi, Tapio Rautavaara
Pilvilinna, hidas foksi, Tapio Rautavaara
T 4221 Kotimaani ompi Suomi, kansanlaulu, Tapio Rautavaara
Taattoni tupa, kansanlaulu, Tapio Rautavaara
T 4298 Niin oli ennen, jenkka, Jorma Ikävalko
Postiljoonin polkka, Jorma Ikävalko
T 4299 Sekatavarakaupassa, polkka, Jorma Ikävalko
Rakennuspolkka, Jorma Ikävalko
T 8008 Viipurin Vihtori, polkka, Matti Jurva
Savotan Sanni, jenkka, Matti Jurva
HINTA $1.50 KPL.
Posti- ja expressitilausten tulee käsittää vähintäin kolme levyä ja ostajan maksettava lähetyskulut.
VAPAUS PUBLISHING CO. LTD.
100 Elm St. W., P. O. Box 69 Sudbury, Ontario

ICE-CHASER
The Wonder Chemical with a Melting Action 30 Times Greater Than Salt!

on uutuus . . . on Cochranessa
Poistakaa talven liukastumishuolet "Ice Chaserilla"
Pelkäättekö talviajoa, kulkuvaikeuksia jäällä ja lumessa? Oletteko huolestuneita liukkaiden portaiden ja käytävien suhteen? Ei tarvitse enää olla huolestuneita! "Ice Chaser", uusi kemiallinen aine ryynimäisessä muodossa jota voitte kylvää ohuesti jäälle ja lumelle, toimii 30 kertaa nopeimmin kuin kivisuola. Kymmenen paunaa tätä ainetta, plastiikkisessa pussissa, tehoaa yhtä paljon kuin 30 paunaa kivisuolaa. Tämä erikoisaine on valmistettu lämpöä kehittävistä aineista jotka eivät ole syövyttäviä. On puhdasta, ei jätä mitään jätettä joka tulisi jaloissa taloon. Ei ole ärsyttävää; turvallista käyttää missä on lapsia ja kotieläimiä. Ei turmele ruohoa eikä sementtiä. Kotien ja autojen omistajat näkevät "Ice Chaser"-pussin välttämättömäksi.
10 paunan pussi 2.98
Cochrane's
SUDBURY - COPPER CLIFF - LIVELY

ISÄN ÄIDIN POJAN JA TYTÖN
PUHTAIKSI JOULUKSI! VAATTEET AJOISSA

LICENSED SANITONE CLEANERS
KEMIALLINEN PUHDISTUSLAITOS
POHJOISEN SUURIN PAITOJEN JA VAATTEIDEN PESULAITOS
Soittakaa jo tänään ajurillemme . . . tai tuokaa vaatteenne puhdistettavaksi
PUHELIN OS. 5-6445
SUDBURY STEAM LAUNDRY LTD.
SUDBURYN VANHIN JA SUURIN PUHDISTUSLIIKE
171 LARCH ST. PESU- JA PUHDISTUSLAITOS
(5-7-10-12)